

مغامرات  
أرلين لوبين

# البيت الأسود



٥٠ ميلما

## الفصل الأول

جلس مارتن ديل قرب المدفأة يصطلي في هذا اليوم  
التدبر القرء من أيام شهر يناير وهو متعدد لا يفتر له  
غباراً : الخرج إلى نيويورك في هذا الطقس العاصف المطرى  
المكتهر السادس للتسليمة اليه ، أم يقع في ذاره ايتارا للدعاية  
والسكنية والدفء ..

ولأنه كذلك إذ رن حرس التلبيعون .. فإذا المتكلم صديقه  
أغورن ( المحامي الشيخ ) .. وعن عجب الله راح بكلمه

في نبرات تشف عن البُلْغِ الانتقام وقد عبده مارتن ديل  
ابداً مثل الرصانة والجمود ، فلم يتمالك أن سأله :

ـ ماذا دهاك يا حاسبي ؟ هل مرضت زوجتك ؟

فأجاب ( أغورن ) سبا في صوت أجشن لاهث وكان كمان  
ركض ، فقال له مارتن ديل :

ـ ابن كنت بحق الشيطان ! . أى قابلت آن ) أمن  
تعلمت منها أنها لم ترك منه أسبوع .. وصحب ازوجتك

اعتادت الهممك في تلك المنشآت الفضالية التي لا نهاية  
لها ، ولكن غيابك أسوغاً كاملاً ..

ـ اصعد إلى يا مارتن ، ولا تضيع وقتى ! . أنا في اشد  
الحاجة إلى مساعدتك .. فهل يمكنك مقابلتي على الرصيف  
رقم ٤٦ في خلال نصف ساعة ؟

ـ طبعاً ..

تعمعم أغورن كمن يحمد الله أو ينس الصعداء واردف  
 قائلاً في غير هواة :

ـ جهز متألفك ل匪اب بضعة أيام .. وترود على الآخرين  
بسندس .. بسندس يا مارتن ! .. السبع .

ـ نعم سأمع يا أغورن ..

ـ أنا ذاهب إلى الماحرة ( كورونيا ) التي سترسو على  
الرصيف صباح اليوم .. ومعي رجل يدعى الدكتور  
ريناخ .. وأما صفتكم فانت زميل لي في الهيئة .. الهمم ؟  
ول يكن مسلكك حالياً مشينا بالحجز والشدة والبعد  
العام عن الدين والهوا .. ولا تسأل ريفقى ، بل لا تسالنى  
سوالاً واحداً .. ولا تدع له مجالاً للتأثير فيك أو زعزعتك ..  
مفهوم ؟ ..

فأجاب مارتن ديل :

ـ مفهوم .. وإن كان الغيم محدداً .. هل من شيء  
آخر ؟ ..

ـ بلغ ( آن ) سلامي وأخبرها أنى سال Gibson اياماً أخرى ..  
ولكن قل لها إنك معنِّي زاني بخير .. ثم اطلب إليها  
أن تتصل بيكتى للبغونيا لإبلاغ ( كروفورد ) عن غيابي ..

ـ تعنى أنه حتى زميلك وشريكك في المكتب لا يعرف  
 شيئاً عن حركاتك ونشاطك ؟ ! ..

ـ لكن ( أغورن ) أترك التلبيعون دون جواب ..

ـ فوضع مارتن ديل الساعة عاليساً وهو في عجب اى

عجب من صاحبه ..

فقد عرف ( أغورن ) من عهد بعيد قوله الواظن  
المادي الرصين والمحامى الناجح الذى تدور حياته على  
وتحته حامدة بعيدة كل البعد عن أسباب التغيير الخارجى  
والانقلاب العظيف ! .. وها هو ذا الان براءة غارقاً حتى الذئبه  
في خضم من الخفاء والابهام ..

ومهما يكن ، فقد ابتسم مارتن ديل راضياً قرير العين  
وأتصل تليفونياً بزوجة المحامى فطمأنها على زوجها ،  
وان هي إلا دقائق حتى كان فى سيارة تساقط به الريح  
إلى المبتاه وقد لزود بحقيقةه وتسلح بمدنه ..

## الفصل الثاني

ما كاد مارتن ديل يلقى نظرة على صاحبه (نورن) حتى  
اشقى من هذا الانقلاب الذى طرأ على حالي والذى شفله  
برهه عن الاهتمام برقيقه البدين الواقف بجانبه على  
رصف البناء ..  
فقد بدأ له (نورن) تكملاً شيئاً وكانما شاخ وطعن  
في السن ، ونبت فوق عارضه لحمة قصبة وتجدد  
عندما من هذه العنسية التى عرف بها ، وصافع مارتن  
دبل وهو يضيق على يده في حرارة وقد لمعت عيناه  
المحمرتان لمعانًا خفياً وكانما سرى منه حين رأه قد  
خف إليه وسارع إلى نجاته ..  
وهما يكن فان العالى كم شعوره وقال في لمحة  
سادمة :  
ـ اهلا بك يا مارتن !انا منظر الى الانتظار اكثر مما  
قدرنا .. اقدم اليك الدكتور هربوت ريشاج .. اعرفك  
ـ دكتور بمارتن دبل ..  
ـ فقال مارتن دبل في اقتراح وفي لمحة ادى الى الحفاء  
ـ وهو يلمس يد الطيب المكسورة بالقفاز :  
ـ تشرفتا ..  
ـ فرد الطيب على تحيه مجللاً في صوت عميق خرج  
من حنابه صدره وكانما يخرج من كتف سحق :  
ـ فانقضت مارتن دبل الى المحاسن وقال وهو يشعل سجارة :  
ـ ابن الباصرة (كورونينا) ..  
ـ فاجاب (نورن) : انت محبوذة في (الكورونينا)  
ـ بسبب اصابة مرضية بين الركاب ، والعلمون ان حزراها  
ـ يستغرق بضع ساعات .. ما رايكم فى الذهاب الى غرفة  
ـ الانتظار ؟

وهي غرفة الانتظار المزدحمة جلس مارتن دبل عن كثب  
من صاحبه بحيث يراقب ما يدور على صفحى وجههما ..  
ـ قالا (نورن) يقول وكان للموضوع سابقه :  
ـ لا رب ان (اليس) متضايقه مللا .. لكن الملل صفة  
ـ ملازمية لاسرة (هيوز) ، على قلة معرفتي باطوار (سلفستر)  
ـ الشيخ .. الا ترى عداؤا ياكورا .. الواقع ان الانسان  
ـ لا يملك الا ان يتضايق حتى قطع هذه العرجلة الغوبية قادرها  
ـ من انجلترا .. لكن حجر اخيراً في العيناء ! ..  
ـ ولدقى ان مارتن دبل اطوى في سره هذه المعلومات  
ـ البارحة التى نتروع بها العاجى الشيخ الماهي اى  
ـ يروده بما تيسر من البيانات .. وقد فهم هنا انهم جاءوا  
ـ لاستقبال من تدعى (اليس هيوز) التي قدمت من العجارة  
ـ على الباصرة (كورونينا) ولعمل سلفستر الشيخ هو ان  
ـ اكابر اسرة (هيوز) ومن اقرباه (اليس) اطبعا ..  
ـ وقال الدكتور ريشاج وهو يصوب عليه الصيغتين الى  
ـ حقيبة مارتن دبل :  
ـ لعلك مسافر الى مكان ما يا مستر دبل ؟  
ـ ففهم مارتن دبل من هذا السؤال ان الطبيب لا يعرف  
ـ انه سلاب لهم منها تكن وجهتهم ، بينما تولى العاجى المواب  
ـ على سؤال الطبيب ، فقال بلمحة ادى الى المداء :  
ـ ان دبل سيدذهب .. هي ..  
ـ فأجاب الطبيب البدين فى رقة وهو يطرف بعينيه  
ـ الفارقين فى وجهه العائى : احنا !  
ـ وقال (نورن) فجأة :  
ـ واحد ان اقول ان مارتن دبل ذميلى فى المعاشر ..  
ـ وقد احتلته هذه القضية ..  
ـ فقال الطبيب البدين : قضية ؟!

نقال المحامي :

- هذا وصف قصالي طبعا .. الواقع انى اردت ان اشركه لمساعدتنى في .. فى الدفاع عن مصالح (اليس هيوز) .. العلك لا تمانع .. فاجاب الطبيب فى حرارة وهو سل جنبه ويشبك يديه فوق بطيء :

- كلا بتاتا .. والحق انى سعيد بلقالك يا مستر ديل .. وقبح الطبيب فى مجلسه جامدا مسترخيا .. لكن مارتن ديل قدر ان وراء هذا الجيل الشحمى المترهل التكاسل عزما وارادة ومضاه ..

وقال ثورن اخيرا فى اعماء :

- ما زايلكم فى تناول طعام الغداء ؟ .. انى اكاد اموت جوا .. وما وافت السنة الثالثة حتى كانوا واقفين على رصيف المبناء يشخرون الى الباخرة الكبيرة وهى تنهادى الى رساتها ، وقد استطاع مارتن ديل فى خلال الساعات القاتلة ان يلم ببعض مناصر الموقف ..

فقد علم ان المدعاو سلفستر هيوز قد توفى اخرا وكان فى حياته مصابا بخلل عقلى .. وان له دارا فى مساحة نائية منعزلة فى لا اونج (ايالند) وان (اليس هيوز) القادمة بالباخرة كوروبيا هي ائنة المتوفى .. وكانت مفترقا عن ايها منذ طفولتها ..

كما علم ان الدكتور ريتاخ هو رب والد ( سلفستر سيد هيليس من اقرب ما لك ، بل هو مستر ديل ، احمد زلانى هيوز ) وانه تخلف ايضا برعايته وعلاجه فى حلال مرضى الاخير .. وعلم فوق عهذا ان الطبيب متزوج من اروأ لم يعرف مارتن ديل موقفها عمل وجه التحديد منى جائى الماضية .. فقد كنت فى نظرى اعنى انت

فهافت الفتاة مروعة شدوة ، ثم أخلدت إلى السكينة  
مغلوبة على أمرها ..

وقال ثورن بعد صمت يسرى :

- يؤسفني أشد الأسف أن استقبلك بعشرين هذا النـا ..  
وهو لا ريب شديد الواقع في نفسك لكن قد يخفف منه إنك  
لم تجتمع به قط منذ عهد الطفولة .. وكمـاك لم تعرفيه ..

فقالت اليـس في صوت محـبس :

- عن صدمة طبعـا .. ومع ذلك فقد كان غريـبا لدى كـما  
قلـت .. والواقع أني كنت طفلة صغيرة حين عـلت والـدـي  
منـه ، وذهـت بيـنـي إلى اـنجـلـترا كـما حـدـثـتكـ في رسـالـتـي  
الـذـكـر .. ولـستـ اـنـذـكـ والـدـي فـطـ .. تمـ لمـ اـسـعـ عـنـهـ شـبـاـ  
منذـ ذـكـ العـهـدـ ، وـلـمـ اـرـهـ

فأـهـنـ المحـامـيـ عـلـىـ كـلـاهـاـ ، فـاستـطرـدـتـ :

- وقدـ كانـ مـكـنـ انـ اـقـتـ عـلـىـ مـزـيدـ عـنـ الـمـيـاتـ عـنـ  
اـصـ لـمـ تـمـ اـمـيـ دـاـتـاـ بـعـدـ فـيـ السـادـسـةـ بـنـ عـبـرـيـ .. وـقـدـ  
تـرـكـتـيـ فـيـ كـفـالـةـ خـالـيـ الـدـىـ عـوـىـ فـيـ الـعـامـ الـماـضـيـ ،  
وـعـكـداـ اـصـبـحـتـ وـحـيـدةـ فـيـ هـذـاـ الـعـالـمـ .. حـتـىـ اـذـ جـاءـتـيـ  
رسـالـتـكـ يـاـ مـسـترـ ثـورـنـ زـالـتـ وـحـشـتـ وـسـاـورـتـيـ الفـطـةـ  
وـالـغـرـحـ وـاحـسـتـ أـنـ لـمـ أـشـدـ وـحـيـدةـ فـيـ الـدـيـساـ ..  
اماـ الانـ .. وـاـكـفـ عـنـ اـسـتـسـالـهـاـ وـشـرـعـتـ اـحـدـقـ منـ  
حـلـلـ نـاقـلةـ السـيـارـةـ ..

فـماـ سـمـعـ الدـكـتـورـ رـيـاحـ هـذـاـ الـكـلامـ حـتـىـ اـدـارـ رـاسـهـ  
الـضـخمـ وـقـالـ وـهـوـ يـسـمـيـ فـيـ حـنـوـ وـرـقـةـ : وـهـنـاكـ زـوـجـيـ  
مـحلـيـ .. بلـ هـنـاكـ اـيـضاـ شـابـ يـدـعـيـ كـيـتـ بـتـوـيـ خـلـيـتـاـ ،  
وـهـوـ يـتوـقـدـ الـذـكـاءـ كـثـيرـ التـشـاطـ ..  
وـأـرـدـفـ الـطـبـبـ ضـاحـكاـ :

ياـ هـيـ وـعـمـتـ سـارـةـ وـالـبـاقـينـ ، كـافـرـادـ القـصـ وـالـاسـاطـيرـ !

اماـ الانـ ..  
واـحـبـسـ صـوـهاـ وـهـيـ نـطـقـ الرـجـلـ الـبـدـنـ بـسـاعـدـهـاـ  
وـتـقـلـ خـدـيـهـ الـمـهـدـلـيـنـ

وارـدـقـتـ الـفـتـاةـ قـاتـلـةـ

- لـكـ لـإـلـدـ انـ تـقـصـ عـلـىـ كـلـ شـيـءـ ! .. كـيفـ حـالـ اـبـىـ ? ..  
وـانـ كـانـ هـذـاـ السـؤـالـ عـجـبـاـ فـيـ الـوـاقـعـ ..  
فـيـادـرـهـاـ الـمحـامـيـ قـاتـلـاـ :

- الاـ تـرـىـ يـاـ آنـسـةـ هـيـوزـ انـ تـنـهـيـ اوـلـاـ بـنـ الـاجـراـتـ  
الـمـعـرـكـيـةـ ? .. انـ الـوـقـتـ مـتأـخـرـ وـاـمـاـنـاـ رـحـلـةـ طـوـبـلـةـ فـيـ  
(ـ لـوـجـ إـلـانـدـ ) ..

ـ نـقـالـتـ الـفـتـاةـ بـاسـمـةـ :

- اـنـقـتـتـيـ فـيـ رـقـةـ وـالـطـبـيةـ  
دـمـالـتـكـ الـىـ كـلـتـ آـيـةـ فـيـ رـقـةـ وـالـطـبـيةـ  
وـاسـقـلـوـاـ اـخـيـرـاـ سـيـارـةـ الدـكـتـورـ رـيـاحـ اـتـيـ تـوـلـ الطـبـبـ  
قـيـادـهـاـ بـنـفـسـهـ .. وـبـلـجـسـ مـازـلـنـ دـيلـ الـىـ جـانـبـ الطـبـبـ  
قـدـ اـرـجـفـ سـعـهـ لـمـ يـدـورـ مـنـ حـدـيـتـ خـلـقـهـ دـونـ اـنـ يـلـقـيـ بـالـاـ  
الـطـرـيقـ الـدـىـ اـخـدـتـ السـيـارـةـ تـسـكـهـ ..

ـ وـنـجـحـتـ الـحـامـيـ آخرـ الـاـمـرـ وـقـالـ بـخـاطـبـ الـفـتـاةـ الـجـالـســاـ  
الـيـ جـابـهـ فـيـ لـوـجـهـ مـنـ يـوـنـكـ اـنـ يـلـقـيـ شـبـاـ بـالـعـخـطـورـهـ

- اـنـ لـدـيـاـنـاـ بـاـعـرـنـاـ لـكـ يـاـ آـنـسـةـ هـيـوزـ .. وـمـنـ الـخـيمـ  
اـنـ تـفـقـ عـلـيـهـ الانـ ..

ـ فـنـفـقـتـ الـفـتـاةـ بـعـدـ هـيـمةـ :

ـ سـحـونـ ؟ .. سـحـزنـ ؟ .. آـهـ .. آـهـ .. اـعـلهـ لـيـسـ ..

ـ فـقـلـ ثـورـنـ فـيـ صـوتـ خـافـتـ :

- هوـ الـدـكـرـ .. اـنـهـ تـوـفـىـ ..

— وكذلك ترين يا بيس انك ستكوين في جمع من الرفاق  
والاصحاب ففمفت الفتاة قائلة :

— شكرنا لك يا عمي هربت .. اما والدة من كرمك وطيبةك  
.. كيف توقي ابي يا مسiter تورن . انك اخبرتني في رسالتك  
يعرفه ، لكن ..

— انه اصبح بغيوبة مفاجحة منذ تسعة ايام .. وكنت اذ  
ذاك لم تبرح الجلالة بعد ، وقد اوقت البك في الحالات  
الذى كنت تعلمنيه به ، لكن البرقة لست ما لم تصل  
البك .

— ومني توقي ؟

— منذ اسبوع .. يوم الخميس .. ولم تستطع تاجير  
الدفن انتظارا لحضورك .. والحقيقة انه كان يأكلاني ان ابرق  
البك على ظهر الباخرة ، لكن لم ارد ان افسد عليك رحلتك ..

فقالت الفتاة وقد اشتئت تهدج صوتها :  
— لست ادرى كيف اعبر لك عن امتناني لما تعبت من اجل  
ـ وانه لما يعزى الانسان ان يجد ..

فقال الدكتور ريشاج : ان الخطب فادح انما جميعا ..

قالت بيس : لا دين في ذلك باعماء .. انى اشاطرك  
حضورك .. وانخدلت الى الصمت حينا .. حتى اذا تكلمت اخرا  
راح تحقول ..

ـ حينما توقي خالي لم ادر كيف يتغير لي الاتصال  
بوالدى .. ولم اعرف احدا في امريكا الحا الده سوا  
ـ ما ستر تورن ، بعد ان زودني بعض اهل الخبر بعنوانك ..  
وعند ذلك بدأ لي انك كمحام ، تستطيع الجميع بيني وبين  
ـ ابي .. وكذلك كتبت البك في اصحاب كما اتمن

وبعنت اليه بالصور المونوغرافية وغيرها من الوثائق اللازمة .  
قال تورن في لمححة ادنى الى المثانة :

ـ وقد فعلنا طبعا كل ما في وسعنا .. وما تيسر لي  
لاهتماء الى والدك وذهبت اليه لارل مرة واطلعته على  
رسالتك وعلى سورك . رأيت منه لفحة بالغة وجاهة ماسة  
الى القاتل .. والظاهر انه كان يعاني في الايام الاخيرة متلاصبة  
نفسية وعقلية غير سيرة .. وكذلك كتبت اليك بناء على  
طلبه .. وفي خلال زياراتي الثانية له ، اى حين رأيته  
آخر ارة على قيد الحياة  $\Delta$  الهرت مسألة ممتلكاته ..  
قالت بيس في اعياء : ارجوك يا ستر تورن ان تترجمه  
ـ الان الكلام في هذا الموضوع فاني لا استريح الى الخوض  
فيه في مثل هذا الظرف الحالى .

وفي خلال ذلك كانت السيارة ترتب الارض نهادا في  
الطريق المقفر المحجور وكانت اتوال الادار فرارا من وحمة  
الطقس .. فقد تلبدت الساعات بضموم متکافلة ، واكتهروا وجه  
الافق ، ونزل البرد الى داخل السيارة يخز الاجسام وخترا .  
وبعد الطريق وكانت لا نهاية لها .. وكانت تعمتد  
مشابهة وهي تماثل حالة الطقس تجهما وعبوسا ..  
ـ وانحرفت السيارة عن الطريق العام الى طريق فرعى شديد  
الصلابة تحف به الاشجار اليابسة على الجانبين وقد تجردت من  
تجريدة من عالم الحياة والنسمة حتى لكانها لعنقتها النيران  
غير مرأة .. وكان المسجد في جملته ادنى الى الوحشة  
والخراب ..

ـ ولم تصالك بيس ان قالت وهي ترى ما رأت :  
ـ ان هذا المشهد لا يختلف التفروس !

ـ ولعلها كانت تفك وعى تقول هذه العبرة في اطوار  
ذلك الوالد الغريب الذى افلم في هذه الارض الموحشة

المعفورة ، وفي أنها المكتوبة التي فوت منها منذ عهد بعيد !  
وقال الدكتور ربانس ردا على كلامها :

ـ إن هذه الأرض كانت مزدحمة فيما مضى . وانا اذكر من أيام الطفولة ، وكان يمكن ان تصبح سطح العمار والاستقرار . لو لا ان عوامل التقدم والتعمير قد جاوزتهم بخطتها ، كما تكفلت المراحل التي ثبت اكبر من مسيرة بالسابق .

ـ فسبقت قائلة :

ـ هذا شيء مرؤوس يسمع !

فقال الطيب :

ـ واي شيء في الحياة يا عزيزتي ليس خلا من معانى الشفاعة والقصص ؟ .. بل ان الحياة ذاتها هي شيء كرمه فاسد ، ولا تستحق ان تعيش .. لكن اذا لم يكن به الحياة ، فلتغدوها على علاقتها ، وعلى فسادها ، وعلى بشاعتها . فقال المحامي غني تيرم : ان لك فلسفة خاصة يا دكتور .

ـ التي وجّل صريح صادق ..

ـ فلم يتحقق مداره من دليل ان بادره قاتلا .

ـ اندرى يا دكتور الى يدك املك واتضيق منك ؟ ..

ـ فتلطم اليه الطيب ، وقال يخاطب المحامي :

ـ وهل تقر يا مسـتر نورن رأي صديقك الغامض ؟

ـ قاتل المحامي في غير لين :

ـ ان الواقع يصور نفسه بأبلغ مما تفصح عنه الكلمات . فلا حاجة بنا الى توكيـد قبحـه .. فعلاـنا انـي لم اـحلـ ذـةـ منـذـ سـنةـ ايـامـ .. والـيـومـ فقطـ غـادرـتـ منـزلـ ، سـلـفـسـترـ هـيوـنـ .

ـ فـيـتـفـتـ اليـسـ قـائـلـةـ :

ـ قـدـتـكـ نـفـسـ ياـ مـسـترـ نـورـنـ .. ماـ السـبـبـ ؟ ..

ـ فـعـمـ المحـامـيـ قـائـلـاـ .

ـ سـتـعـرـفـينـ عـدـاـ فـيـ وـقـتـهـ يـاـ آـسـةـ .. فـالـامـورـ مـرـعـسـونـ

ـ بـارـقاـتهاـ ..

ـ فـتـسـمـ الطـيـبـ قـائـلـاـ .

ـ انـكـ لـنظـامـناـ جـيـعاـ بـاـ مـسـترـ نـورـنـ اـذـ تـعـدـ لـابـةـ اـحـىـ

ـ سـوـرـةـ لـاسـرـتهاـ بـعـدـ كـلـ العـدـ عنـ الـحـقـيقـةـ وـصـحـيـحـ انـ فـيـ

ـ بـعـضـ الـغـرـاءـ وـالـشـذـوذـ .. لـكـنـ اـسـرـةـ عـرـيـقةـ اـصـيلـ .. كـمـ

ـ تـشـهـدـ بـذـلـكـ صـورـةـ اـلـيـسـ اـلـحـسـنـاءـ الـمـلـيـحةـ ..

ـ لـمـ تـعـفـ اـلـيـسـ بـكـلامـ .. فـقـدـ يـدـاـ عـدـاـ عـدـاـ اـلـمـ الـذـيـ لـمـ تـرـهـ

ـ قـبـلـ الـبـيـومـ لـغـزاـ غـامـضاـ فـيـ نـظـرـهـ .. وـلـعـلـ باـقـيـ اـفـرادـ

ـ اـسـرـةـ لـاـ يـخـلـفـونـ عـنـهـ فـيـ هـذـاـ المـقـامـ

ـ وـالـحـقـ انـ اـسـرـةـ كـلـهاـ بـصـاصـةـ بـلـوـثـةـ غـرـيـبةـ .. فـقـدـ كـانـ

ـ اـبـ عـبـولـاـ مـتـعـوبـ العـقـلـ وـالـرـشـادـ وـاـكـبـرـ الـظـلـنـ انـ اـخـهـ

ـ سـارـةـ ، حـيـ الانـ سـوـرـةـ مـسـائـلـةـ مـنـهـ ، وـاـيـةـ شـاحـصـةـ باـقـيـةـ

ـ اـهـمـ اـنـ زـرـجـهـ اـلـمـ المـتـعـوـدـ »ـ مـيـلـ ، ، فـعـاـعـلـ ، اـلـيـسـ ،

ـ الاـ انـ تـلـقـيـ نـظـرةـ عـلـىـ الطـيـبـ لـكـيـ تـوـقـنـ أـنـ الـعـرـقـ دـسـاسـ

ـ وـاـنـ الـإـنـاءـ يـنـضـجـ بـعـدـ فـيـهـ ؟

\*\*\*

ـ وـاـمـاـ »ـ مـارـتنـ دـبـيلـ ، فـقـدـ تـوـجـسـ مـنـ هـذـهـ الـغـامـرةـ

ـ الـجـيـوهـةـ الـفـامـضـةـ ، وـاـحـسـ كـانـ بـدـاـ جـيـارـةـ عـاتـيـةـ تـبـهـدـ لـاـسـاـةـ

ـ عـنـيـفـةـ قـاهـرـةـ .. وـزـادـهـ تـوـجـسـاـ وـتـفـورـاـ انـ رـايـ بـعـالمـ الـعـمـارـ

ـ تـسـعـيـ وـتـلـاشـيـ مـنـ طـرـيقـ السـيـارـةـ ، فـقـدـ اـخـتـفـتـ اـعـمـدةـ

ـ التـلـيفـونـ وـاسـلـاكـ الـبـرـقـ ، وـمـعـنـىـ هـذـاـ اـنـهـ يـسـتـضـيـفـونـ

ـ بـشـوعـ ، وـلـمـ يـكـنـ اـشـدـ مـنـ الشـوعـ عـنـدـهـ كـرـهـاـ .

ـ ذـلـكـ وـمـاـ قـتـلـتـ السـيـارـةـ تـضـيـيـ فـيـ طـرـيقـهاـ الـمـقـفـرـ الـموـحـشـ

ـ الـمـلـءـ بـالـخـفـرـ وـالـاخـادـيدـ ، تـعـتـمـدـ سـاءـ مـعـجـبـةـ كـالـمـلـةـ الـمـعـدـورـ

بالجمليل الصورة كما ترون ، ولكنه طريق في القدم ، اذ  
انشاء منذ ثلاثة ارباع قرن من الزهان ..

وغمغم ثورن بتبرعاً :  
ـ « البيت الاسود » .. تسعة سخيفه ..  
وقالت اليه همساً :

ـ اتفقر ان ابي .. وامي .. عاشا في هذا البيت ؟  
ـ نعم يا عزيزتي .. وقد بناه جدك .. على انه ابنتي  
فيما بعد هذا البيت الآخر .. وستخدبني اقرب الى الانس  
ادعى الى طيب الاقامة .. ابن ذهب هؤلاء الناس بحق  
الشيطان !

وعبط الطبيب من السيارة متساقلاً رفع الباب لابنته اخيه  
.. والحدر مارتن ديل من الناحية الاخرى رواج يطلع  
حوله مشترئاً كما يفعل الحيوان البري ، فرأى البيت الثاني  
من لقمان من يابقين وقد شيد بمحارة يضاهي حال اوثها بفعل  
الطبيعة . الزعن .. وكان الياس الامامي هفلاً والستار  
مسدورة فوق التوادد ، يبعث من خلالها ضوء نار مشبوبة  
على حين غرة لمع وجه امرأة ملتصقاً بزجاج احدى التوادد  
وسرعان ما اختفى .. بيد ان الباب ظل مغلقاً ..

ويعلم مارتن ديل شطر زملائه في الشاحنة الاخرى من  
السيارة ، فالليه اليه واقفة قرب ثورن ، وكانتا تلتقط  
الحماية في حواره ، وسمع الطبيب يقول لها في مودة :

ـ انك ستقفين علينا طبعاً ، وليس تفضل الياء وحدك  
في « البيت الاسود » فهو خلو من كل انسان ، وهو مثال  
الاضطراب والغوض .. بل هو بيت الموت كما تعلمين ..

ـ فقال له المحامي عزيمراً :  
ـ كف عن الكلام .. الا قوى البنية السكتة تکاد تموت

شمها الى الأفق الغربي باهته كثيفة ، وفي برودة لاذقة  
قارسة تنفذ حتى العظام ..  
وشد ما تنفس مارتن ديل الصعداء حين الفي الطبيب  
ينطف بالسيارة اخر الامر سرة في طريق فرعون ويقول لهم  
ها قد وصلنا اخيراً .. لقد حللت في دارك باليس اهلاً  
وسهلاً !

ولم يتمالك « مارتن ديل » حين آتى لمجة المسخر  
والتمكم التي لابت كلمات الطبيب ان تطلع اليه مستخبراً  
بید ان بلاع وجهه ظلت على حالمها من الرقة والعدوية  
والدماء ..

واوقف الطبيب السيارة بين متزلين « تواجهين قاتلين  
على جانبى طريق السيارات المفضى الى « جراج » عتيق ،  
لمح مارتن ديل في داخله سيارة « ثورن » الانية اللامعة ..  
وكانت السيالي الثلاثة وحوالها الغابات المشاتكة كانها  
جزائر مقفرة يعزلة في بحر لجي متلاطم ..

وقال الدكتور ربناخ في حرارة :  
ـ ان المعنى القائم الى اليسار يا اليه هو نصر العائلة  
التاريخي ..

وكان هذ الـ بيت المؤلف ، ان ثلاث طبقات مخبر مربدا بفعل  
عنصر الطبيعة ومتغير حراق الغابات حتى لقد كان في  
شكله اقرب الى السواد ..

وتطلع مارتن ديل الى الفتاة ، فرأياها شاحنة الى البيت  
معقدة اللسان ارتسماعاً وذهولاً ، حتى لم يتمالك ان راح  
يلعن في سره المحامي ان جاء بالفتاة الى هذه البقعة واستهدها  
لهذه الحنة القاسية ..

وقال الدكتور ربناخ في خفة ومرح :  
ـ ان سلفستر سليمان ، « البيت الاسود » .. وهو ليس

وشعرنا بلذة الوجود حقاً .. اطن ان المفاج معك يا مصطفى  
 تورن .. ووقفت الفتاة تتضرر هادئة سائنة وهي تحلم بعينيها  
 السواديين رفاقها الثلاثة .. فإذا المحامي شاحب الوجه  
 يطبق الفم قد زم شفتيه عن كل تعقيب .. وما ليت ان  
 اخرج من جيئ بهجوبة من المخاتير الكبيرة الصدمة وارتج  
 احدهما في باب « البيت الاسود » خدار في حليل وصريح  
 فدفع تورن الباب ، ونفذ الجميع الى الداخل ..  
 كان البيت كالقبر .. تفوح في ارجائه رواحة كريهة خاسدة  
 مرطبة .. وكان الله نفساً فيما عضى ، اما الان فقد علاه القدم  
 والجلد .. وبدت الحدران بحكمة العلاء كأنها وجه موقع كالمحظى  
 وانتشرت الاقدار والفضولات في كل مكان ، حتى لبس بعد  
 الناظر ان يعيش في هذا المحر القذر آدمي له صفة الانسان ..  
 او توبي الدكتور ربنا نجاة الفتاة في ارجاء البيت ،  
 يجعل تسير معه طيبة متغيرة وقد تجيء في نظراتها الأربع  
 والدهشول .. ولم يدرك مارتن دليل كم لبسو على وجه التحقيق في هذا  
 الطوف الكريه .. فما من ريب في اياها كانت مهمة شاقة  
 كريهة حتى لمن هو مثله غريب عن المكان لا يمعن له سبب  
 .. وجعلوا يشققون هنا وهناك حامدين ما خلودين وكانت  
 سوقة قوة خفية غالبة ..  
 وقالت اليه في صوت مختنق محتجس  
 - لم يتکفل احد باغماء العناية بابي؟ .. لم يطلع  
 انسان برة بتنظيف هذا المکلن المرتع ..  
 فاجاب الطبيب وهو يمز كتفه :

ربها ورها ؟ .. لم تحاول ان تثير الزعاجها لابعادها عن هنا ..  
 فقالت اليه مذعولة : لا ابعدني ..  
 قال الطبيب باسمها :  
 - الظاهر ان الاساليب الممرجحة في الكلام لا تروقك  
 يا تورن .. الواقع يا اليه انى رجل خشن على الفطرة ، لكن  
 حسن اليبة سليمقصد .. وستجدن اسباب الراحة مهابة  
 غي ، الـبيـت الـابـيض ..  
 ولارف ضاحكاً :  
 - نعم « الـبيـت الـابـيض » ! .. فهكذا سعيـه لـحفظ التوازن  
 بين الـبيـنـين ! ..  
 ووقالت اليه في قلق دفين :  
 - ان كل شيء حاصل بالصعوبـه والاـيمـام .. فـما هـسو  
 مـستـر تـورـن؟ .. تمـاـذا لـبـنتـ ستـةـ ايـامـ فيـ بـيـتـ اـبـيـ حتىـ  
 دـفـنهـ؟ .. اـحـسـبـ انـ منـ حـقـيـ انـ اـعـرفـ التـفـسـيرـ الـلـازـمـ ..  
 فـعلـقـ تـورـنـ شـفـتـيهـ وـهمـ بـالـكـلامـ ، لـولاـ انـ سـيـقـهـ الطـبـيبـ  
 قالـاـ ..  
 - علىـيـ بـنـاـ يـاـ عـزـيزـتـيـ .. وـالـجـدـنـاـ بـرـداـ ..  
 فقالـتـ اليـهـ وـهـيـ تـضمـ اـطـرافـ مـعـطـلـهـ الرـفـيقـ ..  
 - اـحـبـ يـاعـمهـ اـنـ اـرـىـ دـاخـلـ الـبـيـتـ .. حـيـثـ عـاشـ اـبـيـ ..  
 فـسـارـعـ تـورـنـ قـالـلاـ ..  
 - لـيـسـ هـذـاـ مـنـ رـأـيـ يـاـ اـسـدـ ..  
 فقالـ الدـكـتورـ رـيـاضـخـ فيـ رـفـقةـ ..  
 - وـلـمـ لـاـ .. مـنـ الـخـيـرـ انـ لـغـرـ بـهـالـيـاـ مـنـ هـذـهـ الـهـمـةـ ..  
 .. وـمـاـ زـالـ غـوـهـ النـهـارـ يـسـعـ بـالـرـؤـةـ .. فـإـذـاـ تمـ ذـاكـ عـذـنـاـ  
 اـدـراـجـناـ وـافـتـسـلـناـ وـتـشـاؤـلـناـ الطـعـمـ الشـهيـ السـاخـنـ وـشـعـرـناـ

— ان . اياك كان غريب الاطوار في شيخوخته يا عزيزتي  
ولم يكن يوماً احد ان يفعل حياله شيئاً .. وربما كان من  
الخير الا تلوّن في هذا الموضع ..

ومضوا في طوافهم تما اتوقفم الروائع الكريمة الفاسدة ..  
وسار تورن في الرهم وهو يرافق الطبيب عن كثب حتى  
لتحمي عليه حركاته وسكناته ..

واشترقو في الطلاقة الثانية من « البيت الاسود » على  
غرفة النوم التي لفظ فيها سلفستر هيوز الفاسدة الاخيرة ..  
فاذما الفراش مشوش مضطرب والاغطية مبعثرة وائز  
حنان الرجل ظاهر للعيان ..

ولم تتمالك اليه وقد شاهدت هذه القرفة المقبرة ان  
راحٍت تجعل قهراً وطفقت تتغرس في الفراش القذر الذي  
ولدت فيه ..

وفجأة هرعت الى دواب صغير رأت فوقه صورة كبيرة  
في إطار مستديرة الى الجوار المصير ووقفت برهة تطيل  
النظر اليها دون ان تمسها .. وما لبثت ان تمسلتها وقالت  
في تردد :

— هذه صورة امن .. وانا الان مسروقة بمحبتى الى هنا  
.. فقد كان ابي يحبها اذن وقد اتقى صورتها طيلة هاته  
الاعوام ..  
فمضم نورن قائلًا :

— نعم يا آنسة .. وقد بدا لي انك ولا بد مسحوحة  
على الصورة ..  
 فقالت اليه : انى لم اكن امتلك سوى صورة متواضعة  
لا .. ما هذه الصورة فحبلة ..

ورفعت الصورة بين يديها فخورة شاحكة في غمرة هذا  
الانفعال الشديد الذي انتابها ، فقال الدكتور رستانج متندداً :

— ان والدك طالما جعل يتحدث في اخريات أيامه عن  
والدتك ، وعن حستها ..

قالت اليه وقد تلتها رعدة بيضاء :  
— او لم يترك ابي غير هذه الصورة ، لكنني بها نمرة طيبة  
لرحلني من إنجلترا ..

ثم اسرعت الى جانبهم وهي تقول في صوت اجتنى :  
— الخروج من هنا .. أنا لا استريح الى هذا المكان ..

انه يشع وروع .. اني .. خالفة !  
قادروا البيت سرعاً في خط ملائكة وكانما يطاردهم  
طارد حفي .. واوصد تورن الباب الخارجي بالفتاح في  
عنابة بالفتحة وهو يحدق في الر الطبيب .. بيد ان الدكتور  
رينانج تابع ذراع الفتاة والجهة بها الى « البيت الابيض »  
الذى فتح الان يابه وانيت نوافذه ..

\* \* \*

وقال مارتن ديل يخاطب تورن في حدة وهما يسيرون في  
اثر الطبيب والفتاة ..

— تورن .. هلا زودتني بدليل .. باشارتها ! .. انى  
عن ظلام دامس ..  
فمضم نورن وقد يدا وجهه المرسل المحية كالحاء في  
في ضوء الشمس الفاربة ..

— لا يمكننى الكلام الان .. لك ان تشتبه في كل انسان  
.. وفي كل شيء ! .. ساراك الالية له في غرفتك .. مارتن  
اناشدك الله ان تكون على حذر !

فقال مارتن ديل عابساً : على حذر ؟؟  
— اتحذر و كان حياته في اشد خطر .. بل هي في خطر  
ای خطر ! ..  
وبلغة عنية البيت الابيض .. قدما الى الداخل ..

### الفصل الثالث

وقف مارتن ديل في غرفة جلوس رحمة متقدمة الائار  
تضطرم في مدفاتها تار مشوبة اجرت الماء في عروقه  
حارة بعد هذا القر التسديدة الذي نقلت وطاته عليهم .  
وعن كتب منه راحت هدام رياض ترحب بالفتاة الواحدة  
مقبلة معاقة .. وقد تفرس فيها مارتن ديل غرآها تعيله  
شاجحة للوح على عيابها الجاف امارات خوف دفين .. وقالت  
الفتاة وقد تحملت عنها :

- لا بد الان تكوني متيبة منيوك يا عزيزتي .. تم ان اقدر  
شمورك ايضا .. فتحن شبه غريبه في نظرك ! ..  
واذ وقع نظرها على الصورة التي حملتها الفتاة اردقت  
مشقرية :

- آه .. اراك قد زرت البيت الثاني حال قسمك ..  
فرد عليها الطيب وقد زاد شعوب لونها :

- طبعا دارته .. والآن بالبس باري من الخبر ان نصعدى  
مع ميل ، لكن تعمل على راحتك ..  
فقالت الفتاة : الواقع اني اكاد اموت اهيه  
تم تلطم حولها ، وعاشت ان تقدمت الى المدفأة ووضعت  
الصورة التي بين يديها فوقها قائمه ..  
- هكذا .. هذا خير مكان لها ..

- قال الدكتور رياض : ارفعوا الكلفة يا سادة وخلوا عنكم  
هذا النحخط .. ديك .. تحرك ولا تتفه هكذا جامدا ..  
حقيب الانسة هيوز ما زالت في السيارة ..  
فقد وقف عن كتب منهم شاب علاق راح ينفرس في البس  
مسترقا .. حتى اذا سمع كلام الطيب اوما برأسه متبرما  
خرج .. ففجعت البس وقد تورد محاصا ..

- من هذا ..  
فاجاب الدكتور رياض وهو يخلي ميعده ويقدم الى الماء  
صطيلا :

- هو ديك كيت ،تابعى الساخطة المتمر .. دسوق  
تجده بياعزيرى لطف العثرة الاذا استطاعت ان تفندى  
الى ما اروع اهابة العلبيط .. وهو يتوى شتول الخدمة فى  
البيت كما ذكرت آننا ، لكنى لا تدعى هذا الاعتبار يقف حالا  
بيك وبنته ، فانتا فى بلد ديمقراطى ..  
- انه شاب لا غبار عليه .. والآن استاذكم جميعا ..  
وفي هذه اللحظة عاد كيت تحت حمل من الحقائب وصعد  
السلم المتفرع من الغرفة ، فتبعته هدام رياض والبس واختفى  
البلدة عن العيان ..

ويم الطبيب شطر درلاج اخرج منه زجاجة من الشراب  
نفس لنفسه كاما اترعها فى جوفه قائلا :

هذه خير وسبلة للتدفئة .. ما رايكم ايه السادة في  
كاس شلها ، ثم اذهب يكم بعد ذلك الى غرفكم ؟ ..  
فيهز مارتن ديل راسه قائلا :

- شكر لك .. انى وزميلي نفضل ان نحصل على  
سترد نشاطنا ..

فقال الطبيب ضاحكا :

- ان لكم ما تريدون .. وان كنت ارجعوا الا طعموا  
عندي في رسائل المدينة والتحضير .. قال بيته خلو  
من الكهرباء والشيفون والمياه الجاري .. واما يستمد  
 حاجتنا من الماء من بشر خلف الدار .. فهي حياة على  
القطرة كما ترون .. ولكنها عندي خرى من مظاهر  
المصارحة الحديثة الرفاه .. والآن حلوا بنا ..

وسمد بيهما الطيب الى يهو لاذع البرودة حاملا شموعه  
ونقايا ، فدخل ثورن غرفة تطل على مدخل البيت ، وذهب  
بعاجبه الى غرفة اخري جانبية رأى فيها مارتن ديل  
يدها كبرة تظلي فيها ناد حاربة ، وعن كثب منها  
مسجل عتيق فوقه ناء بارد ، فوق الطيب لدى الماء  
فقالا :

- ارجو ان الجد هنا راحتك الكافية .

واذا لم يصرف الطيب بعد ان اغتسل مارتن ديل ،  
لم يعا هذا به ، بل فتح حقيبته ليخرج ملابسه ،

فانكشف المسدس الذي جاء به ، ففموم الدكتور ريناخ :

- اعتقدت ان تحمل سلاحك دائمًا يا مستر ديل ؟  
فاجاب مارتن ديل وهو يدس المسدس في جيب بنطلونه :

فقال الطيب وهو يعيث بذقنه : بديع ! .. بديع ! ..

استاذتك الان للأقطنان على راحة ثورن .. «اصارحك  
انه رجل عنيد صلب الرأي .. فلولا عتادة وصلابته  
لاقام عنا هادئا ستربيحا في الاسبوع الماضي ، ولم  
بحس نفسه عنادا واصراها في البيت القذر المجاور  
لناسا !

ففموم مارتن ديل قالا : ترى لم فعل هذا ؟

- ارجو ان تنظم اليها تحت متى فرغت .. ان مدام  
ريناخ قد اعدت عشرة شهبا سمعيك ان كنت حالم  
مثل ا ..

واختفى الطيب عن عينيه باسما .. ووقف ثورن  
ديل بوجهه ينصت ، فسمعه يختلف قليلا في نهاية  
الردهة ، حتى اذا شعر بن خطوهه الثقيلة انه يحيط السلم

الي غرفة الجاؤس بادد عسرعا الى باب الغرفة على اطراف  
اصابعه لكي يتحقق من هذه الظاهرة التي لم يحها لدى دخوله .  
وقد صحت نظرته حقا .. فقد الفي القفل متزرعا من  
مكانه ، وكانت آثار نزعة حدثة العهد . قام بتمالك  
ان عين قليلا ، على انه وضع مقعدا عتيقا خلف الماء ،  
والثانية يفتح الغرفة .

فرفع العثمانا ( المراتب ) من فوق السرير الخشبي  
، يفتح تحتها باحثا مستطلعا .. وان لم يدر عم يبحث ..  
وعلى يفتح الدرج حبيعا .. كما رفع السجادة العتيقة بحثا  
عن اسلام تحتها ..

حتى اذا لم يفر من لفتيته هذا بطائل يهم شطر  
النافذة مغضبا ، فإذا العابات المرداء والسماء الملبدة  
المكفرة تأخذ بصره حينما نظر .. اما ( البيت الاسود )  
فلم يد لعينيه اذ كان قائمًا ، في الناحية الأخرى .  
ورأى الشمس المتقدة خلف السحاب تحدى الى  
مغربها .. وانفرجت السحب برقة عن فرسها فسلطت  
اشعتها في عينيه حتى زاغ بصره او كاد .. وما عتمت الغيوم  
القلقة بالنتائج ان حجتها على الائر ، تم اختفت تحت الانف ،  
ويات الغرفة في ظلام متزايد ..

وجعل مارتن ديل يفكك في هذا القفل المتزوج ..  
فيما له ان يدا عالجه في براعة وسرعة ، وقدر ان شخصا  
راد من النافذة الذي وصوله وفعل ما فعل .. وذهب  
سؤال نفسه : ترى افلاوا هذا ايضا بغرفة ثورن ،  
وشوقة ايس ؟

وهي بط مارتن ديل الى غرفة الجلوس ، فوجد ثورن  
والدكتور ريناخ قد سبقاه اليها وانهما في الحديث

وسمد بعما الطيب الى يهود اذاع البرودة حيلا شموعا  
ونقايا ، فادخل تورن غرفة تطل على مدخل البيت ، وذهب  
بصاحبه الى غرفة اخري جلية راي فيها مارتن ديل  
بدفء كبيرة تلألئ فيها نار حامية ، وعن ثقب منها  
مسفل عتيق فوقه داء بارد ، فوق الطيب لدى الماء  
قالا :

- ارجو ان تجد هنا راحتك الكافية .  
واذا لم يتعرف الطيب بعد ان اغتسل مارتن ديل ،  
لم يعا هذا به ، بل فتح حقيبه ليخرج ملابسه ،  
فانكشف المسدس الذي جاء به ، فتفهم الدكتور ريشاخ  
- اعتقاد انت ان تحمل سلاحك دائما يا مسieur ديل ؟  
فاجاب مارتن ديل وهو يدس المسدس في جيب بنطلونه :  
دائما

قال الطيب وهو يعيث بدقته : بدبر ١٠٠ بدبر ١٠٠  
استاذك الان للاظهار على واحدة تورن .. وأصارحك  
انه رجل عنيد صلب الراي .. قلولا عناده وصلاته  
لاقام معنا هاديا سترحا في الاسبوع الماضي ، وام  
حسن نفسه عنادا واصرارا في البيت القذر المجاور  
لـ !

ففهم مارتن ديل قالا : ترى لم فعل هذا ؟

- ارجو ان تنسى الينا تحت مني فرغت .. ان مسدي  
ربنا قد اندثر عشاء شها سبعينك ان كنت جائما  
مثلـ !

واختفى الطيب عن عينيه باسمـ .. ووقف مارتن  
ديل برقة ينحني ، فسمعه ينخلف قليلا في قيـانـة  
الردهـةـ ، حـتـىـ شـعـرـ بـ خـطـوـاتـهـ الشـيـلةـ الـهـ بـمـيـطـ السـلـ

الى غرفة الجاووس يادر حسرا الى باب الغرفة على اطراف  
اصابعه لكي يتحقق من هذه الظاهرة التي لمجها لدى دخوله .  
وقد ساحت نظره حقا .. فقد الغي القفل متزرعا عن  
مكانه ، وكانت آثار زرعة حدثة العهد . فلم يتمالك  
ان عبس قليلا ، على انه وضع مقعدا عتيقا خلف الباب ،  
وانشأ يفتح الغرفة .

فروع الحشائـاـ ( العرات ) من فوق السرير الخشبي  
رفـشـ تحتـهاـ باـحـتـاـ مستـطـلـعاـ .. وـانـ لمـ يـدرـ عمـ يـبحثـ ..  
وعـنـ يـفتحـ الـادـرـاجـ جـيـعـاـ .. كـماـ رـفعـ السـجـادـةـ العـتـيقـةـ بـعـدـهاـ  
عـنـ اـسـلـاكـ تـحـتـهاـ ..

حتـىـ اذاـ لمـ يـغـرـ منـ تـفـتـيـشـ هـذـاـ بـطـالـلـ بـعـدـ شـطـرـ  
الـنـافـيـةـ مـغـضـباـ ، فـاـذاـ الغـابـاتـ الـمـرـدـاءـ وـالـسـمـاءـ الـمـلـبـدةـ  
الـمـكـفـرـةـ تـاـخـدـ يـصـرـهـ جـيـساـ نـظـرـ .. اـمـاـ ( الـبـيـتـ الـاـسـوـدـ )  
فـلـمـ يـدـعـ لـعـيـنهـ اـذـ كـانـ قـالـاـ ، فـيـ النـاحـيـةـ الـاـخـرـىـ .  
وـرـأـيـ الشـمـسـ الـمـتـقـبةـ خـلـفـ السـلـابـ تـنـحدـرـ إـلـىـ  
مـغـرـبـهاـ .. وـالـفـرـجـتـ السـبـحـ بـرـهـةـ عـنـ فـرـصـهاـ فـتـلـعـتـ  
اشـعـتـهاـ فـيـ عـيـنـيـهـ حـتـىـ زـاغـ بـهـرـهـ اـرـكـادـ .. وـماـ عـنـتـ الغـيـومـ  
الـمـنـقـلـةـ بـالـلـنـجـ اـنـ جـيـعـهاـ عـلـىـ الـاـتـرـ ، فـمـ اـخـتـفـتـ تـحـتـ الـاـفـقـ ،  
وـبـاتـ الـغـرـفـةـ فـيـ ظـلـامـ مـتـزـاـيدـ ..

وـجـلـ مـارـتنـ دـيلـ يـفـكـرـ فـيـ هـذـاـ القـفـلـ المـتـزـوـعـ ..  
فـيـداـهـ اـنـ يـداـعـلـهـ فـيـ بـرـاعـةـ وـسـرـعـةـ ، وـقـدـرـ اـنـ شـخـصـاـ  
رـاءـ مـنـ النـافـيـةـ لـدىـ وـصـولـهـ وـفـعـلـ ماـ قـفـلـ .. وـذـهـبـ  
سـالـلـ نـفـسـهـ : تـرـىـ اـفـلـواـ هـذـاـ اـيـضاـ يـفـرـفـةـ تـورـنـ ،  
وـشـرـفـةـ اـلـسـ؟ـ

وـهـنـطـ مـارـتنـ دـيلـ اـلـىـ غـرـفـةـ الـجـاوـسـ ، فـيـ حـدـ تـورـنـ  
وـالـدـكـتـورـ رـيشـاخـ قـدـ سـيـقـاهـ الـبـوـاـ وـالـسـكـاـ فـيـ الـحـدـيـثـ

وقال الدكتور حين رأه :

وحيطت اليه اصر سورة واجعل طلقة حتى انت  
بعدت عن عيسي مارتن ديل مجردة من قيمتها وخطفها وکانها  
شخص اخر .. وقالت ردا على حفارة عبيها في صوت متغير  
قليلا .

- شكرنا لك يا عمه .. لكن اخني ان اكون احسن  
برد شديد .

قال الطيب على الفور : عليك بالويسكي دعوه  
اليجون الساخن .. تم الصدى في طعامك وبحالي  
متحمسك ! .

- اصارحك يا عمامه الى اكاد اموت جوعا ..  
- اذن نكللي ما نشت ... واخربي بتصبها لى كطب بـ تـ عـرـ  
الـ مـاـقـطـ .. اما حان وقت ذهابنا الى المائدة ؟  
فاحتاجت مدام رينياخ في وجل : نعم .. دلن ننتظر  
سارة او كيث ..

لـ لـ مـسـعـتـ السـ هـذـاـ التـصـرـيـعـ قـارـقـتـ بـعـضـ  
شـاشـتها .. عـلـىـ لـهـاـ تـبـدـتـ وـتـابـطـ سـائـةـ الطـبـ  
ونـقـاطـ الـجـمـيعـ الـخـرـفةـ الطـلـامـ .

\*\*\*

واذ فرغوا من الشاه ونهضوا عن المائدة عالدين الى  
غرفة الجلوس ، عالج المحامي ان يختلف مع اليه وهم  
في اذتها قالا .

- لست بخير ؟ .. اكل شيء كما احب ؟  
فاحتاجت الفتاة في هذه دهوة :  
- الواقع انى اقرب الى الخوف منى الى شيء اخر ..  
ولا تحسني بلهاء يا مـسـترـ توـرـنـ .. ولكن كل شيء هنا  
محوط بالغموض والشـفـرـ .. وـاـنـىـ التـسـ الاـنـ اـخـرـ  
الـ هـاـ .

- تعال يا مـارـتنـ وانـقـصـ المـباـ .. سـتـارـ الطعامـ  
حالـماـ تـنـولـ اليـهـ .

وقال له تورن : ان الدكتور رينياخ كان يحدّثني الان من  
سراره \* عمة اليه فالظاهر ان حضور انة اخيها  
ند اثار شديد الفعالية .

فقال مارتن ديل وهو يجلس قرب المدافأة : احقا ؟ .  
قال الطيب : الحقيقة ان اخني المسكنة مختلة العقل ،  
طبقا لدوراته المائية .. على ان جنونها غير عنيف .. وإن  
كان من الحكمة ان يداريها الانسان وبالاطفال .. ولا زبـ  
نـيـ الطـبـيـعـةـ .

قال مارتن ديل : انها لامرة منكودة بهذا الجنون الوراثي ..  
.. وقد بدأ جنون اخيك سلفستر في الوحدة والعنابة  
القدرة .. فيما هي لوحة اخنك من ابيك هذه ؟ ..

- ان سارة تتوعد ان ابنتهما ما تزال على قيد الحياة ..  
مع ان « اوسيغار » المنكودة قد قاتلت في حادث سارة  
منذ ثلاث سنوات .. وقد اثر هذا الحادث في نفس الام تأثيرا  
شديدا .. تم انها الان تنتظر بلهفة انة اخيها اليه ، وقد  
يكون الموقف منكلا محيرا ..

بعـدـ صـمتـ يـسـيرـ قالـ توـرـنـ : عـلـاـ حدـثـنـاـ ياـ دـكـتـورـ  
ريـنـياـخـ عـنـ هـذـاـ الفتـيـ المـدـعـوـ كـيـتـ ؟

فاحتاجت الطيب : لا تفك في امره يا تورن .. فنحن ندعه  
وـشـالـهـ .. وهو شـابـ سـاحـطـ عـلـىـ الدـنـيـاـ وـعـلـىـ المـجـتمـعـ  
.. آه .. هـاـ قـدـ جـادـتـ عـزـرـتـناـ ! .. ماـ اـهـمـكـ أـ ..

فاجاب الشاب في تفة ادهش مارتن ديل صدورها  
 حادم :  
 - كثت احطب لتهبة الوقود المدفأة ، وهو شيء لم  
 يذكر انت فيه ! .. ان الشارج تساقط .  
 - الشارج .  
 وصرخ الجميع الى التوافدة الامامية ، فإذا التلوج تنهال قطعا  
 كبيرة كانت تبلع حليمة رغم الغلام وما لبث الطبيب ان خاطب  
 تامسق قاللا :  
 - المك لم تعرف بستر ديل .. اقدم اليك ديك . كيت  
 يا بستر ديل .. هيا يا بين ودع عنك هذه الكاتبة .. فان  
 بلواك هي قرط احساك وكثرة تفكيرك .. الشرب جمبا  
 .. ان الكاتبة داء سريع الدوى ! ..  
 وانتقل الطبيب الى المولاب الجانبي ؛ فاخرج طائفنة من  
 القناني الخليلة والهيمك في مزاج الاشتربة وهو لا يكفي عن الكلام  
 وقد خاءرت صوته رقة الفعال بسيارة لم تخف عن سمع مارتن  
 ديل حتى ذهب بسائل نفسه عن معناها وعما يدور حوله من  
 الغاز ، معميات لا سبيل الى تحديدها بالكلام وان كانت ملحوظة  
 باللس ! ..  
 واذ اخذ كيت يوزع الكتوس تادل مارتن ديل وتورن  
 نظرية معوية .. كانت تتجهها ان كلّيما تنجاول كاسين  
 التنين وابى ان يزيدهما .. اما كيت فراح يشرب في الماح  
 وكانت تحاول ان ينسى شيئا يقتل على نفسه .  
 وقال الدكتور ربنا وهو يستقر في مقعد وثير :  
 - هذا جميل .. كم تكون الحياة بمحنة المدينة ما بعد  
 منها العراة وتهبها فيها الدفء والشراب .  
 فقال تورن : يُوسفني ان اخيب ذلك يا دكتور وانسد  
 عليك الدفاك .

فلعم تورن قاللا : اني افدر شعورك .. ومع ذلك  
 لم يكن بد من عينيك .. ولو حصلت سبلا اخر لوفرت  
 عليك مشقة الحضور .. لكن لا رب المك ان تخسرى  
 الاقامة في ذلك البحر البشع المروع المحاور لهذا  
 البيت .. المعروف « بالبيت الاسود » !

فقالت الفتاة وهي ترتعش : كلا ! .. كلا .  
 - نم انه لا يوجد فندق قرب سافة ايمال .. هل  
 احترأ احد من هؤلاء الناس على ..

- لا .. لا .. وكل ما هناك ايه غريب في ظوري ..  
 احسب ان الشعور الذي يداخلى هو من تأثير الروم ..  
 والبرد القارس الملعوس هنا .. هلا اذنت لي بالذهب  
 الى الفراش لا .. ان غدا لاظفوه قرب ، ومبال الحديث  
 منسح مسدود ..

فربت تورن على يدها ، فابتسمت سنتها سازة ، وقبلت  
 وجهه الدكتور ربنا ثم صعدت الى عدتها مع زوجة الطبيب .  
 وما كاد الرجال يستقرن حول المدقأة حيث اخترعوا  
 يدخلون حتى سمع وقع اقدام في الجانب الخلف للدار .  
 فالتفت الدكتور ربنا نحو قاللا :

- لا بد ان يكون كيت .. ترى اين كان ؟  
 وظهر الشاب العلائق في مدخل الغرفة مبتسل المذاق ،  
 فجبا في اقتضاب وبرغم كعاداته ، ورسم شطر الموقفه  
 بدفن بدببة الكباريين المحمررين .. فسألته الطبيب :  
 - اين كنت يا ديك ! .. الذهاب وتناول عشاءك .  
 - اني تمشيت قبل مجيئكم ..  
 - ر بما الذي كان يشغلك ؟ ..

الحادي عشر ما رأيك في هذا يا ديلك ؟ .. إن سيدك يفهم  
ارتفاعات جريمة القتل العمد !

قال ديلك كيتش مرمجراً :  
ـ هذا كلام مضحك يا مستر تورن .. وما أطشك ععتقد  
وأؤمن به أنت نفسك .

قال المحامي : سواء اعتقدت أو لم اعتقد فهذا شيء نابوري  
.. ولا يعني الاحتمال الذي اشترب إليه ولا ينفعه .. لكن ما  
يعني في الوقت الحالي هو المحافظة على مصالح الميس هيوز  
أكثر من عنايتي بمسألة القتل إن صحت .. إن سلفستر  
هيوز قد مات ، وسواء لدى أكان موته طبيعياً أم بفعل قاتل  
.. لكن الميس هيوز بما زالت على قيد الحياة ..

قال ريناخ في رقة : والنتيجة ؟ ..  
ففضم تورن قالاً : النتيجة إن وفاة الآب في الوقت  
الذي توفي فيه أمر غامض يبعث على التساؤل ويثير  
التفكير ..

وبحسب صفت طويل الأمد راج الطيب في خلاله برسف  
كتبه .. وما ثبت أن وضع الكأس وتهدم قالاً :  
ـ إن العمر قصر أيها السيد ، وهو الممن من ان تصيبه  
في مساوايات سطحية .. فلنطرق اذن حميم الموضوع ..  
ولتقديم الى الموقعة الأساسية بشجاعة .. واتى اقرؤ  
لكم ان ديلك كيتش وتمتن عندي ، ولما ان تناقش ابراهيم  
حرارة ..

واردف الطيب باسمه :

ـ انى اراك يا مستر ديل تحمل الموقف .. الميس كذلك ا  
فضم مارتن ديل دون ان تتحرك في مكانه : وكيف  
نسلم هذا ؟

ـ خيراً ان شاء الله .. خيراً ان شاء الله !

فأه الطبيب بهذه الجملة وقد نحن عنه رجاجة الويسكي  
وشبك يديه فوق بطنها ولمت عيناه الضيقتان الممحرتان  
غبوض تورن من مكانه واتجه الى المدفأة حيث يوقفه ولها  
اباهم ظهره ، وزاح يقول :

ـ انت جئت الى هنا يا دكتور ريناخ للدفاع عن صالح  
الآنسة هيوز وحدها .. وقد توفى ابوها سلفستر هيوز  
في الأسبوع الماضي فجأة .. توفي وهو يستقر الاجتماع  
باقنته التي لم يرعاها منذ ان طلق ادتها ، اي منذ نحو عشرين  
سنة ..

قال الطبيب في صوته الغليظ دين ان يتململ :

ـ عهلاً صحبي ..

فاستدار تورن لي مكانه قائلاً :

ـ دكتور ريناخ .. اراك كنت طبيب سلفستر الخاصر  
طيلة العام السابق لوفاته .. فما هو تشخيص حالته ؟

ـ انه توفي بسبب نزيف في المخ ..  
قال المحامي الى الامام قائلاً في ترداد :

ـ هذا ما قررته في شهادة الوفاة .. لكنه غير مقتبس  
انك شررت الحقيقة ! ..

فراح الطبيب يحدجه برهبة ، وما ثبت ان ضرب على  
خلدة الكبيرة وقال هادراً :

ـ بديع .. عظيم ! .. انت رجل خصب الخميس يا مستر  
تورن ! ..

ـ تم التفت الى مارتن ديل مشرق الاسرار واردف قائلاً :

ـ سمعت هذا الكلام يا مستر ديل ! ان صدقك ينهي  
صرامة بالقتل .. فما ابدع هذا وما اظرفه .. انقتل ريناخ

فأجاب رياتخ ولم تذهب ابتسامته :

- حجا لك ؟ . ان تورن لم يبرح الا بيت الاسود ) منذ دفن سلفستر .. و هو لم يتنق ولم يرسل رساله ما طيلة جبه الاختيارى فى الاسبوع الماضى .. و فى صباح اليوم تركنى على رصيف الم بناء و تحدث تليفونيا مع مجهول .. و جئت انت بعد فترة قصيرة .. واذ كان غيابك عنى لم يجتز دقائق معدودة .. فظاهر من هذا انه لم يجد من الوقت الا فسحة للافلقاء اليك بمعلومات مفصلة .. ولا يعني بعد ذلك ما مستر ديل الا ان اهتئك على سلوكك هذا اليوم ، فقد كان مثاليا والعا .. تعالم ظاهري بخمر تجده جمالا مطلقا .

قال مارتن ديل : انت عالم نفسانى .. فوق المك طبيب . ونجاة قال تورن : ان هذا كله خارج عن نطاق الموضوع .

قال الطيب البدين في كافية :

- يل هو في صلب الموضوع .. والآن اسمع لي يا مستر ديل ان الشخص الم السوق .. قال اخي من ابي ، سلفستر رحمه الله ، كان شجحا بخلا .. ولو استطاع ان يحمل معه الى القبر ما كان يمتلك من ذهب وان طمث الى مقائه ، لفعل .

قال مارتن ديل في شيء من الاستغراب : ذهب ؟ .. - لك ان تذهب يا مستر ديل ، لكن هكذا كان طبع اخى .. فلما ان عجز ان يأخذ ذهب الم قبر معه .. قام بالخطوة التالية المنطقية .. خانه اخفاء ..

قال مارتن ديل : ان هذا الكلام اقرب الى الشعوذة والدجل .

قال الدكتور رياتخ مشرقا متھلا :  
- وقد اخى ذهب الخبس فى لا الـ بـ اـ لـ اـ سـ وـ دـ )  
- والآنسة لا ليس هيوز ) ؟

- مسكنة .. اتها صحبة الظروف .. خان سلفستر لم يذكر في امرها فقط الا مؤخرًا حينما كتب ملن لندن يقول ان اخر اغرياء اتها قد توفى .. كتب الى صديقنا تورن المحامي الداهية بعد ان ارشدتها اليه بعضهم .. وعلق ترى انليس ثم تكن حتى تعلم ان والدها على قيد الحياة .. دع عنك مكان وجوده .. وقد استطاع تورن ببراءته ان يهتمي اليها ، وان يقسم الى سلفستر رسائل ابنته وصورها ، وتولى منه ذلك الحين مهمه ضابط اتصال الطرفين .. وكم كان موفقا في هذا حقا ..

قال المحاسى في جفاء :

- هذا الشر لا زروم له .. فان مستر ديل يعرف

قال الطيب باسمها :

- انه لا يعرف شيئا ، يدليل اصدقائه الى قصتي ..

والتقت الى مارتن ديل واسترسل في عدويته :

- واقرر لك يا مستر ديل ان سلفستر تسببت بوجدد ابنته على قيد الحياة كما يثبت الفريق جبل النجا .. ولعلى لا اذيع سرا اذا قلت ان اخى قد اصبح في هوسبة وحيثونه يريدك فهو اسرته تصور او يشك في ان لها مارب فاسدة جبال نروته .

ان تعالجه قبيل ان تُنشر على الذهب فعلا .. وادن فان  
جمودي ..

فقال الدكتور ريناخ باسمها :

ـ وانها لم يهود موقعة حقا .. اندرى يا مستر ديل ان  
صاحبك كان بنام خلف ابواب موصدة محكمة ، وقد  
تسلح بالمدى والخناجر ؟ يا له من طريف ؟ ..

فقال المحاسى فى اقتضاب :

ـ انى لا ارى رايتك .. وادا اصررت على ان تمضي فى  
هذا التهريج ..

فقال الدكتور ريناخ : ونعود الان الى اتهاماتك يا ثورن ..  
فهل عرضتها للتحليل ؟ .. من تهم يا عزيزى الفاضل ؟ ..  
عبدك الضعيف ؟ .. او كذلك انى رجل روحانى زاهد ،  
وان المال لا يستهوينى فى قليل ولا كثير ..

هل تهم سارة ، اختى من ابى ؟ .. انها مخلوقة عطمة  
تعيش فى عالم من الاوهام .. وقد بلمت من الكبر عتيا  
تلن تمسك طويلا .

فبفى بعد ذلك زوجتى الفاضلة وصديقتنا الناب ديك  
كىث .

غاما « ميللى » .. فهو امرأة ساذجة لا تعنى بشئ فى  
الحياة ..  
ولاما ديك .. آه ! .. انه دخيل على الاسرة .. وربما بلفنا  
النقطة الحساسة .. فهل تهم ديك ، يا ثورن ؟  
وبحبك الطيب .. فلم يكدى تم شحكته حتى وقع شيء

ـ وهذه وصمة شame !

ـ ابدعت فى وصفك .. والآن .. فان سلفستر قد اخبر  
ثورن فى حضورى انه قد حول ثروته منه ايدى ذهب ..  
ـ انه قد اخاف هذا الذهب فى مكان ما فى « البيت الاسود » ..  
وانه لن يكافش احدا بسر المكان الا ابنته اليس الذى قرر  
ان تكون وريثته الوحيدة .. فهل رأيت ؟ .

واجاب مارتن ديل :

ـ مقهىوم ..

ـ على انه توفي لسوء الحظ قبل رسول اليس .. همـل  
من محـب يا مستر ديل اذا اساء ثورن فـنا الظـنون دراج  
نـكيل لنا الـلـقـام ؟

فقال ثورن بعنف وقد اورد وجـهـه :

ـ هذا تجـيم للـوـاقـع .. اـنـا كـانـ منـ العـلـبـيـعـىـ ، عـلـاـفـلـةـ  
علـمـصـالـعـ موـكـلـتـىـ الاـبـرـجـ المـكـانـ وـاـتـرـكـ الذـهـبـ بـخـبـاـ فىـ مـكـانـ  
ماـ درـونـ حرـاسـةـ وـلـاـ رـقـابةـ ..

فـأـبـهـاـ الطـبـ بـرـاسـةـ قـاتـلاـ :

ـ طـبـيـعـىـ ..

فـفـمـعـ مـارـتـنـ دـيلـ قـاتـلاـ :

ـ الاـتـرـدـونـ اـنـاـ نـجـعـلـ مـنـ الـحـبـ قـبةـ ، وـاـنـاـ نـطـاحـنـ منـ  
اجـلـ فـارـ؟ .. انـ جـيـالـةـ الـذـهـبـ هـنـاـ اـنـهـاـ لـقـوـانـينـ  
الـدـوـلـةـ .. فـيـقـرـضـ الـكـمـ وـاجـدـونـ هـذـاـ الذـهـبـ .. الاـ تـصـادـرـهـ  
الـحـسـكـرـةـ ؟ ..

فـاجـابـ ثـورـنـ :

ـ هـذـاـ بـوـقـ قـضـائـىـ معـقـدـ يـاـ مـارـتـنـ .. لـكـ لـسـرـ لـنـاـ

وافتقر في البيو البارد فمضى كلها إلى غرفته دون أن يعود بكلمة .. ومن تحت كان السكون عميا ..  
ونذكر هارتن ديل أخيرا وهو يخلع ملابسه إن تورن كان قد همس في ذاته من قبل أنه آت لزيارتة ليلاً لكن يغضي إليه عناصر هذه القضية الغربية .. فذهب في سكون إلى غرفة تورن .. يد المحمى كان يخط في سبات عميق ..  
وكذلك عاد هارتن ديل إلى غرفته وهو يجر قديمه من قوط التعب .. فعند الصباح يحمد القوم السرى ... وما ان بلغ سريره حتى استسلم للوقاد .

#### الفصل الرابع

استيقظ هارتن ديل ، فبدا له على القبور انه في حالة غير طبيعية ، وإن لم يستطيع تحديد مظاهرها سوى ما شعر به من صداع في راسه وخذر في لسانه .. وانتظر الى ساعة يده ، فإذا هي السابعة الا دقائق .. ورفع راسه عن الوسادة في جو الغرفة الغارقة ، فإذا الشعة الشمس الباهنة تصافح عليه .. وفيما عدا هذا كله فقد الفرقة على حالماتم يتغير بها شيء يابها مقلقا كما تركه ..

لكن سرعان ما نفذ إلى سمعه صوت غريب .. صوت تورن وهو يصرخ سرقة كأنها الولولة صادرة من خلوق

وان هو لا تلمع البصر حتى دأب ملائكة ديل إلى النافذة عدو القديسين ، يبيه أن تورن لم يكن قاتلا في ذلك الجاب .. وكذلك اتعلّم الحذاء واحتطف المسدس من

خارق في مثل البرق .. فقد نهض كيت من مكانه وأهوى على زجاجة الشراب فطوحها مستهدفا رأس الطبيب حتى لقد صاح المحمى وتقدم إلى الإمام خطوة بحر كله غربالية ..  
يبد أن الدكتور دينيا كان في غنى عن كل دفاع خارجي .. فقد أمال راسه إلى الخلف كاللامع فلم تصب الضربة .. وبلغ من عنفها أنها أفقست كيت توازنه حتى ترعن في مكانه .. والفتت الزجاجة من يده فاستقرت في المدفأة حطاما متناثرة وقد سالت بقية الشراب التي بها فكان لها في الهب ضرام أزرق اللون .

وقال الطبيب غاصبا :

- إن هذه الزجاجة عمرها مائة وخمسون سنة ! ..  
ذلك وقد انتصب كيت في مكانه جامدا موليا أيام ظهوره العريض وهو يلهم ..  
والواقع أن هذا الشهد بدا في عيني هارتن ديل أقرب إلى المشاهد المسرجية منه إلى الحقيقة المائلة .. وراح يتساءل : أتراعهم يتصنعون ؟ .. ابراهيم قد أعدوا تمثيل هذا الدور فيما بينهم ؟ .. لكن لاي عرض ؟ .. ما هي غاياتهم من تكثف الحسام وافتلال العنف ؟ ..

نهض هارتن ديل آخر الأمر قائلا :

- افضل الان ان اذهب إلى الغراش قبل ان تبدأ المقصى .. وابي لشاكركم انكم ايها السيدات هذه السهر الطيفية المتغيرة .. انت معن يا تورن ؟ ..  
وذهب يرتقي السلم يتبعه المحامي الذي بدا في مثل اعياء

حيث ينطلقونه وهرع الى البهو يقصد المعلم شاهرا  
مسندته في يده .

وشاهد في طريقه الدكتور رياض يطل برأسه من الغرفة  
المجاورة مستفسراً عما حدث ، فاجاب مارتن ديل وهو  
مندفع في طريقه لا يلوي على شيء :

ـ لا اعرف .. سمعت نورن يصرخ ..

وما كان يفتح الباب الامامي حتى وقف في عتبته فاغر  
الجم ..

فقد شاهد نورن في ملابسه الكلاملة واقفا على قيد امتعار  
قليلة من الدار وهي يحملق في شيء لم يشتبه مارتن ديل ،  
وقد ارتسمت على وجه المحامي اللطع آيات الرعب والغرغ ..  
وعن كثب منه جلس ذلك كيت الفرقساد وقد تدلّى فيه  
في بلاهة واتسعت عيشه روعة وذهولا ..

وجاء الدكتور رياض فما زال ديل من طريقه وقال  
مزحراً :  
ـ مازا جري ؟ .. ما حدث ؟ ..

لكن نورن وقف في مكانه وقد صدر من حلقه صوت  
اشه باللتيرجية ، ذلك وقد اكتسبت الارض والاشجار توبا الطيب على الائر .. ووقفوا يحدقون ..  
فضسما من جليد ، واميلا الجلو كله ينبع النهج المتساقطة ..

واذى رأى نورن القادمين يتجرّكان نحوه بادرهما في فقد دلائلهم ما يدا واضحا جليا لا ليس فيه ولا خفاء .. ولم  
يتمالك مارتن ديل ان احس بشعر راسه يقف ، ورأين  
ـ قفما مكالكمـا .. لا تتحرّكان بحق الرحمن ! ..

فتشدد مارتن ديل الضغط على مسندته وحاول ان يزدح  
الطيب من طريقه ، يسد ان هذا الرجل البدين وقف دونه  
كالسد المنبع .. بينما دنا لورن منها خطوات ديل  
يصرخ فيما :

ـ انتظرا الى .. هل انا في حالة طبيعية ؟ .. هل ترياني  
جنت ؟ ..

فانهرب مارتن ديل غاللا :

ـ املك نفسك يا نورن ! .. مازا جري لك ؟ .. لست  
اري بك شيئا غير عادي ..

ـ د صالح الدكتور رياض في تابعه :  
ـ ديلك ! .. هل جنت انت ايضا ؟ ..

فتحب الشاب العلاق وجهه فجأة ببرديه ، ثم ازدهرها  
ونظر اليها مرة اخرى .. وقال في صوت مختنق :  
ـ لعل الجنون قد مسنا جميعا ! .. هذا اشد ما ..  
النظر بعينيك ! ..

فما زال ديل الى تابعه نورن الذي كان يرتعش ، فسقه مارتن  
اشه باللتيرجية ، ذلك وقد اكتسبت الارض والاشجار توبا الطيب على الائر .. ووقفوا يحدقون ..  
فضسما من جليد ، واميلا الجلو كله ينبع النهج المتساقطة ..

ـ صوت اجشن غليظ :  
ـ يتمالك مارتن ديل ان احس بشعر راسه يقف ، ورأين  
ـ قفما مكالكمـا .. لا تتحرّكان بحق الرحمن ! ..

الشادة القريبة التي أسمها بالامس في هذا المكان !

وجعل الدكتور رياخ يلهم وهو واقف في مكانه يحدق  
أمامه مشدوداً وهو يطوف بعينيه .. وفتحت نافذة في  
القطعة الالالية عن (البيت الايض) ، فإذا اليس هبور  
نطل من نافذة غرفتها فإذا هي تصرخ كما فعل غير واحد  
منهم فيها ، لم اذ بها تلزم السكون ذهولاً .

فقد كان (البيت الايض) الذي خرجوا الان منه قائمًا  
مايلاً لا شك فيه ، يمسونه بأيديهم ويرونه رأى العن ..

اما فيما وراء هذا البيت ، حيث كان (البيت الاسود)  
قائماً ، وهو البيت الذي ربطه مارتن ديل بقدميه بغير  
امس - البيت الذي كانت تفوح فيه الروائح الكريهة  
القاسدة .. البيت المؤلف من جدران وأخشاب ونوافذ  
وإدبار .. البيت الذي توقي فيه سلفستر هيوز ، والذى  
اعتصم فيه ثورن مسلحاً بالمدى والاخاجر طيلة أسبوع ..  
البيت الذي راوه جميعاً ولمسوه وطافوا به ..

هذا البيت لم يبق له من أثر !! ..  
فلا جدران .. ولا مداخر .. ولا سقوف .. ولا اطلاع ..  
ولا حطام .. ولا شيء !!!.

لا شيء الا الفضاء المبسط تكسوه الشاوج ..  
فقد اختفى (البيت الاسود) في البخل ! .

#### الفصل الخامس

وذهب مارتن ديل في الشاوج ينظر ويطيل النظر إلى  
الخاوية التي قام عليها بالامس بيت ذو ثلاث طبقات شـ

منذ ثلاثة ارباع قرن من الزمان ، وقد انسحى الان ولا وجود  
له ! .

وقالت الياس في صوت ضعيف متباين راهن في مكانها  
لدى النافذة العابـاـ :

- انه غير موجود .. غير .. موجود ..

وقال ثورن وهو يلتوه منهم :

- اذن فانا لم افقد صوابي ، ولم يصبنني جنون ! لقد  
ذهب التبول !! ..

فقال مارتن ديل في صوت خرج غليظاً برغمه :

- هذا هو الظاهر ..

وقال الدكتور رياخ وقد اهتزت اوداجه :

- هذا شيء لا يصدق !! ..

- هذا شيء لا يصدق !! .. بل هو مستحيل يادـاـ  
وعلـاـ !! ..

واراح ثورن يدور حوله مشدوداً قاطعاً .. وجعل كثـ

ياعـنـ وبصـختـ ، ثم الشـاـ يركـسـ في طـرـيقـ السـيـارـاتـ

المـغـطـىـ بالـتـلـعـ مجـهـاـ إلى مـكـانـ الـبـيـتـ المـخـفـىـ وـفـدـ بـسـطـ ذـرـاعـهـ

مـكـانـ !! .. غـاسـتـوقـهـ مـارـتـنـ دـيلـ قـاتـلـ .

مكانـ !! ..

فوقـ الشـابـ العمـلاقـ رـهـوـ يـقـولـ مـرـجـراـ :

- مـلـاـ تـرـيدـ ؟ ..

قدس مارتن ديل المنس في حبها وانضم الى كيت قاللا  
— لا ادري بالضبط .. هنالك انقلاب كبير ! .. امار  
الكون قد فلذ نظامه .. او اننا قد اصبنا بالتمسون ..  
اظن ان النظام النجمي قد انحرف عن مداره في هذا  
الكون وذهب بدور على غير هدى في جواز الفضاء ؟ لا رب  
انى اهدى واخاطر في الكلام !

قصاص كيت قاللا :

— انت تعلم غير مني .. انتي لن ادع هذه المسالة الغريبة  
تقال من عقلي ..

— لقد كان هنا بالامس بيت قائم في هذه الرقعة ،  
كان لاسنان ان يقعنى ياهه غير موجود في مكانه ..  
حيى ولا عيال ! .. ان احدهم نومنا مفناطيسا ! ..  
انك فمات هذا ياذكور ! نومتنا مفناطيسا ! ..

فقال الدكتور رينيان وهو يحقق شعر البقعة الخاوية  
ماذا تقول ؟

فيتف كيت عاشيا : اقر لكم ان البيت قائم في مكان  
وان كلنا لا نراه ..  
هذا ! .. على ان اخفاه البيت لا يحرمني .. واما لحرمي  
فتنهى مارتن ديل وجها على ركبتيه في الشاح الناص كيفية اختفائه .. ايهما اقرب الى .. سمعنا لهذا !! فاما  
الحقيقة من تحته .. فقال دون ان يرفع راسه :

— هذا طريق السيارات .. الا ترون معن ؟  
فقال كيت متهجا : هو طريق السيارات او طريق جيم ..  
ـ هنالك قد جئت مثلثا ! .. هو طريق السيارات ما  
وعلقت اليه الى باب ( البيت الاخير ارسلة الشمر  
مشتعلة بمعطف فوق رداء نومها ومن خلفها مدام رينيان

- اشغلوه بالكلام ولا تدع لهن سبلا للتفكير حتى لا يزدر  
اضطربا .. اتنا منصب بالجنون حما اذا لم نظاهر  
على الاقل بالعقل ! . كيـت ! . على بمحنة ! .  
ويضـي مارتن ديل في طريق السيارات فدار حول البيت  
المختفى وهو لا يرفع لظره عن البقعة التي كان فيها ..  
نعمـه الدكتور ريانـج بعد تردد .. وانضمـنـه الى المـرأـين  
اما كـيـت فقد سـارـ حتى اخـتفـ خـلـفـ (البيـتـ الاـيمـنـ) .

\* \* \*

احتـجـيـتـ الشـمـسـ خـلـفـ السـحـبـ المـلـبـدةـ .. وـلـمـ يـنـقـطـعـ  
سـاقـطـ الشـلـوحـ دـداـ ..  
ونـفـخـ مـارـتنـ دـيلـ بـابـ (ـالـجـرـاجـ)ـ وـاطـلـلـ فـيـ دـاخـلـهـ ..  
فـرـأـيـ سـيـارـةـ نـورـنـ فـيـ مـكـانـهـ حـيـثـ شـاهـدـهـ بـالـدـارـ .. وـعنـ  
كـيـتـ مـنـهـ سـيـارـةـ رـيانـجـ التـيـ جـاءـ بـهـ مـنـ نـيـوـيـورـكـ عـيـنةـ  
آنـ قـادـهـ كـيـتـ إـلـىـ دـاخـلـ الجـرـاجـ فـيـماـ يـظـهـرـ ، وـكـلـتـاـ السـيـارـاتـ  
فـيـ حـالـةـ مـنـ الـجـنـافـ ظـاهـرـةـ ..  
فـاشـلـقـ بـابـ (ـالـجـرـاجـ)ـ وـعادـ إـلـىـ طـرـيقـ السـيـارـاتـ حـيـثـ  
وـادـاهـ توـدـنـ بـالـمـكـنـسـ فـائـلاـ :

- إـذـاـ أـتـتـ قـاعـلـ بـهـ آـ .. اـتـرـكـهـ آـ ..

فـاتـهـرـ الـطـيـبـ ، فـقـالـ مـارـتنـ دـيلـ ضـاحـكاـ :

- دـفـهـ وـشـئـهـ يـاـ دـكـوـرـ .. فـانـهـ يـعـيـنـاـ عـلـىـ التـابـةـ ..  
هـامـاـ هـيـ ..  
وـتـبـارـلـ الـمـكـنـسـ رـقـمـدـ إـلـىـ الرـقـعـةـ الـبـيـطـاءـ التـيـ قـامـ  
عـلـيـهاـ الـبـيـتـ الـمـخـتـفىـ .. فـوـقـ قـدـيمـهـ قـوـقـ الجـلـيدـ

متـرـدـدـاـ كـاسـاـ يـسـوـقـ انـ تـسـطـلـمـ بـالـبـيـتـ الـسـحـورـ ..  
حتـىـ اـذـاـ لمـ يـصادـفـ فـيـاـ غـيرـ الـمـوـاءـ الـبـارـدـ الـلـاذـعـ ضـحـكـ  
ضـحـكـةـ بـسـرـهـ واـخـدـ يـكـنـ الشـابـ عنـ وجـهـ الـرـقـعـةـ طـيفـةـ  
طـيفـةـ وـهـوـ يـعـصـمـ بـاـتـمـ عـيـاهـ .. فـلـمـ اـتـكـنـفـ سـطـحـ  
الـأـرـضـ اـخـيرـاـ دونـ انـ يـجـدـ فـيـ طـبـقـاتـ الشـابـ ايـ اـثـرـ لـاقـدـامـ  
بـشـرـيةـ خـلـلـ اـصـاحـبـهـ :  
- اـنـهـاـ لـظـاهـرـةـ شـيـطـانـيـةـ ! .. اـصـارـحـمـ اـنـ غـلـبـتـ عـلـىـ  
اـمـرـىـ ..

بـوـرـكـهـاـ عـلـارـتنـ دـيلـ مـنـجـهـاـ إـلـىـ طـرـيقـ الـعـامـ الـمـعـتـدـلـ  
حتـىـ غـابـ عـنـهـمـاـ فـيـ مـنـعـطفـ مـنـ الـطـرـيقـ بـحـجـبـهـ  
الـاـشـجارـ الـمـكـوـةـ بـالـجـلـيدـ .. حـتـىـ اـذـاـ توـسـعـ الـطـارـقـ  
الـدـىـ كـانـ يـسـتـدـ فـيـ قـوـسـ مـسـطـعـ اـخـدـ بـعـدـ المـكـنـسـ  
مـنـ جـبـدـ لـازـمـةـ طـبـقـاتـ الشـابـ عـنـ سـطـحـ الـأـرـضـ .. فـلـمـ  
يـنـدـ لـهـ سـوـىـ الـأـرـضـ مـجـلـلـاتـ السـيـارـةـ التـيـ جـاءـ بـهـمـاـ مـنـ  
نيـوـيـورـكـ ..

واـذـ ذـاكـ سـعـ صـوتـ دـيكـ كـيـتـ يـقـولـ لـهـ :

- عـمـ تـبـحـثـ .. عـنـ الـذـهـبـ ؟ ..

فـنـهـضـ بـلـارـتنـ دـيلـ فـيـ تـوـدـهـ حتـىـ وـاجـهـ الشـابـ العـدـلـاـقـ  
قالـلاـ :

- اـنـ فـقـدـ يـدـاـ لـكـ اـنـ تـبـعـنـيـ .. لـكـ مـعـذـرـةـ .. فـانـتـ  
لـمـ تـفـعـلـ هـذـاـ الاـ يـاـ دـكـوـرـ ..

فـاجـبـ الشـابـ دـونـ اـنـ تـخـلـجـ مـلـامـ وجـهـهـ :

- اـتـبـكـ ! .. هـذـهـ فـكـرـةـ جـنـوـنـيـةـ ..

وعاد اندرجهما الى البيت ، ومارتن ديل يقول :

ـ سمعتكم تتحدث الان عن الذهب .. بدبيع .. لفسمد  
كان لمنه ذهب في ذلك البيت .. اما الان فقد اختفى  
البيت وتلاشى .. وقد نسيت امر الذهب في اثناء الهرج الذي  
افتربن بمسالة اختفاء البيت .. اما الان فاني اشكراك يا مسمر  
كنت ان عدت الى ذاكرتني موضوع الذهب ..

### الفصل السادس

جلست الياس هيرز متزووجه في مقعد قرب المدفأة وهي  
شديدة امتعاض الوجه ، وراحت تقول :

ـ ماذا حل هنا يا مسمر ديل ؟ وماذا نحن فاعلون ؟ ..  
هل كان أبل حلما من الاحلام .. لم تدخل ذلك البيت وتنتفخه  
ولنسح تحدياته .. انت شديدة التخوف والانزعاج ؟ ..

ـ فقال مارتن ديل ياسما : سيرا يا آنسة .. فستانها  
الي الحقيقة حسما ، والحقيقة بنت البحث كما يقولون :  
وجاء كيت لتزويد المدفأة .. وما لبث ان جمع شططايا  
الرجاح ودس الكتلة الخشبية في الموقفة ..

ـ وصوب الدكتور ريناخ نظرة الى زوجته المتزعجة :  
ـ فاسحيت على الائتم ، فقال مخاطبا مارتن ديل :

ـ ما رأيك يا مسمر ديل ؟ .. ام ترى المفتر عويصا  
عليك ؟  
ـ فضفف مارتن ديل : لا لغور يستعصي على الحل ، الالئم  
الا لغور الخلية .. خبرني يا دكتور ، هل بن سبيل  
علق المعنونة من الخارج ؟ ..

ـ لا سبيل الا ان تطير ! ..

ـ وقال كيت وهو منهك لدى الموقفة :

ـ ولا يوجد تليفون .. تم انك رأيت حالة الطريق يعنيك ،  
ويستحيل عليك ان تفقد سيارة في زوابع الثلوج ..

ـ وقال الدكتور ريناخ ضاحكا :

ـ لو كانت هناك سيارة حقا ! ..

ـ فقال مارتن ديل : ماذَا تعنى ؟ .. في البراج سياراتان ..

ـ سياراتان بغير وقود ! ..

ـ وقال تورن فجأة وكان يمامها في مكانه ذهولا :

ـ تم ان سيارتي بها خلل .. وقد تركت سائقى الخاص  
في المدينة حين ذهبت اليها في العراء الاخرية .. وليس  
بها سوى قليل من البنزين ..

ـ فقال مارتن ديل وهو يصرخ باصابعه على ذراع المفعد :

ـ بالتحسن ! .. واذن على يمكن ان تستقدم احدا من  
العالم الخارجي لكن يقرر ان كتنا محشورين او غيره  
العالم الخارجي لكن يقرر ان كتنا محشورين او غير محشورين  
.. كم تبعد اقرب نقطة معهودة من هنا يا دكتور ؟

ـ اكثر من خمسة عشر ميلا .. واذا بدأ لك يا مسمر ديل  
ان تقطع المسافة سيرا في هذه الزوابع الثلجية فلنجرب ..

ـ فقال مارتن ديل : وهكذا نحن معزولون عن كل الصال  
بالصال .. في الله من وقف بدبيع ! ..

ـ قالت الياس وهي تزيد اقترابا من المدفأة :

انها ثورن يتكلم في جفاء وتحد وهو لا يفتا يحدج الدكتور  
ريناخ بانتظاره ..

فقرر ان شكوكه اثيرت لأول مرة بتائير سلفستر هيوز  
سمه .. ولما كاتبته اليه توكله في قضيتها استطاع بتعرياته  
ن يهتم الى مقر سلفستر وان يتصل به .. فنفل  
لى هذا الوالد الشيخ رغبة ابنته في لقائه ، واذا الاب  
يتحمس لهذه الفكرة ويبدى اهتماماً متزايداً للجتماع بفتاته ،  
قد يدا المحامي من مسلكه انه كان يعيش في خوف اشد  
لخوف من اقربائه المقيمين في البيت المجاور : البيت الايبس .  
فقال الطبيب في دهشة : خوف منها ؟ .. انك تعلم انه  
انما كان يخاف الفقر ، لفطر شحه وتقتيره ..

فتجاهل المحامي هذا الاعتراض واسترسل في سرد  
بياناته ، فقال ان هيوز طلب اليه ان يستقدم اليه الى  
أمريكا فوراً لكنه يوصي لها بممتلكاته قبل مماته .. وابي  
الرجل اباه تاماً ان يرشد عن مخبأ الذهب الا لافتاته وحدها  
حتى لا يقف اقرباؤه على سره وقد قرر انهم باتوا يطمعون  
فيه منذ قدومهم الى المكان ..

فقال مارتن ديل :

- هلا اخبرتني يا دكتور ، لهذه المناسبة ، متى جُتم  
للاقامة في هذا البيت : البيت الايبس ؟

منذ نحو سنة .. لعلك لا تصدق هذيان مجرئون كان  
على عتبة القبر ؟ .. الواقع انه لا سر في مجئهما للاقامة  
هنا .. فقد قدمت الى سلفستر منذ عام بعد فراق طوبول

ولما غابت العجوز عن الانظار قال الدكتور ريناخ لاهشا  
وهو يجف عرقه :

-انا آسف لما حدث .. وهذه احدى التوبات التي  
تعترف بها .. وكنت اعلم ان هذا سيحدث لها بعد ان  
اهتمام بقدوم اليه وابتلت فضولاً غريباً .. فهناك شبه  
الحوظ .. وليس لأحد ان يلومها ..

فقالت اليه في صوت خافت :

- انها .. مخيبة .. مسخر ديل .. مسخر ثورن هل يتحتم  
ان نبقى هنا ؟ انى افضل الاقامة في نيويورك .. ثم ان البرد  
 هنا شديد فظيع ..

فلم يتمالك ثورن ان هتف قائلاً :

- والله انى على استعداد لاجتياز المسافة سيراً ! ..  
فقال الدكتور ريناخ باسماً : وتركون الذهب الذى خلفه  
سلفستر تحت رحمتنا ؟ ..

فقالت اليه في قنوط : انا لا اريد ميراث ابي .. بل لا  
اريد الا ان ابتعد عن هذا المكان ثم .. ثم انى استطيع  
العمل وتدبير امر عاشقي ..

فقال مارتن ديل : لا مفر من ان تتشددى يا آنسة وتصبرى  
حتى يتيسر لنا ايجاد وسيلة للخروج من هنا ..

فغمضت اليه وهي ترعد : أصبت ..

- والآن اريد يا ثورن ان تقص على كل ما تعرفه عن هذه  
القضية ، وخصوصاً ما يتعلق ( بالبيت الاسود ) فقد  
نجد في تاريخه بعض ما يهدينا ..

- هذا كلام لا يطابق المنطق .. ان صع ما قلت ، فعلام  
حر البيت الاسود والختناؤه ؟ !

فأجاب الحامى فى شراسة :

- لا اعلم .. وانما اعلم ان الامر هنا تسير سيرا عاصما  
بها ، وان السر كل السر فى ابتسامة هذا الطيب الكاذبة  
.. ان من واجبى يا آنسة ان احضرك من هؤلاء الناس ، فهم  
ذئاب يتربى ..

فقال مارتن ديل فى عدوية :

- لنفتر كلامنا على صلب الموضوع .. لقد كنا  
تداول فى سالة البيت الخفى .. فهل يوجد هنا تصريح  
( البيت الاسود ) ؟

ولما اجب الطيب سبا اردف مارتن ديل :

- من اقام فى ( البيت الاسود ) غير سلفيستر هيوز  
وروجيه ؟

فأجاب الدكتور ربناخ مصححا :

- بل زوجته .. فان سلفيستر تزوج مرتبى .. العنك  
لا تعرفين هذه الحقيقة يا عزيزتى اليس ؟ انى امانت نبش  
هذه القضية القديمة ، لكن ما دعمنا بضدد المقدمة  
فلا مفر من بيانها كاملا .. ان سلفيستر عامل والدة اليس  
سر معاملة ..

فقالت اليس فى صوت خافت : هذا ما فهمته  
ـ الواقع انها كانت امرأة ابية لم تصرخ على معاملتها ..

## احجز نسختك مع الباعة

## بطلها اللص الظريف

## ادمسين لوبن

## فان الاصداد القاتمة حافلة باروع ما كتبه

## الكاتب الفرنسي

## موريس لبسان

لـ دنيـة . . . بـلـ إـنـكـ عـهـدـتـ إـلـىـ كـيـثـ فـيـ اـسـتـفـالـيـ  
ـمـلـونـكـ فـيـ كـلـتـاـ زـيـارـتـ إـلـىـ هـنـاـ،ـ تـكـيـ أـيـحـرـسـنـيـ وـلـاـ رـبـ  
ـإـنـكـ تـحرـبـ إـلـاـ انـفـرـدـ بـلـغـسـتـ لـحظـةـ وـاحـدـةـ . . . وـمـاـ بـلـتـ  
ـلـجـلـ إـنـ اـتـابـيـهـ تـلـكـ الغـيـرـيـهـ التـيـ لـمـ يـقـعـ مـنـهـ إـلـهـاـ . . .  
ـعـلـمـ كـلـ هـذـهـ الـمـراـقـيـ الدـائـمـهـ وـالـهـيرـ المـتـصلـ ؟ـ . . .  
ـوـافـعـ إـنـكـ هـيـاتـ لـيـ كـافـهـ الصـوـامـلـ لـكـ اـرـلـابـ فـيـكـ وـفـيـ  
ـإـنـكـ !ـ . . .

فقال الدكتور زين العابدين صالح :

- اتهم ما شئت .. لكن هذا لا يمنع ان نتناول افطارنا  
و كانت الاخره قلب قوسين او ادنى ! .. طالى !  
و كذلك دعا زوجته لاعداد طعام الافطار ..

الفصل السادس

استيقظ نورن ولدا وهو يشعر بخطر خفي والفرقة  
فارسية البرد وطلائع الصبح تبدو من النافذة .. وامتدت يده  
إلى ما تحت المخدة وهو يقول في لمحات الوعيد :  
- قبض حيث أنت ! ..

فاحله عصوت مارتن خافا:

ـ اذن فعندك مسكن انت ايشا ! .. هذا انا يا تورون ! ..  
حت للشماور معك ؟ وبهذه المناسبة نرى الله لا يتعذر  
ليل الفرقة ! ..

فجلس تورن بعد ان اعاد المسندس الى مكانه ، وقال تبرعاً :

١٣٦ تقصید

يـد اـنـهـ يـعـدـ انـ حـسـلـتـ عـلـىـ خـلـافـهـ اـلـهـائـيـ وـعـادـتـ  
اـنـجـلـيـزـ ،ـ اـشـتـدـ بـهـاـ التـارـيـخـ ،ـ فـيـاتـ عـلـىـ الـاـنـرـ ..ـ اـذـ  
اطـلـعـتـ عـلـىـ نـاـ وـفـانـهاـ فـيـ صـحـفـ نـيـوـيـورـكـ ..ـ

النحو

— توفيت وانا طفلة ..  
 — وقد حمد ساغتر  
 جنون ظاهرة الى اعوام  
 للإقامة هنا .. وكان لها  
 سلقيستر بروجتة الجدد  
 الخصبية ، وسرعان ما قبل  
 حتى اختفت المرأة ذات  
 مصادفة بعد اعوام من هـ  
 في حالة فقر يدق ،

فقالت السيدة وهي تنظر إلى في كوب :

وقایل نوران موزیخوا :

- الفعل والمعنى .. خدا

- كف عن هذا الكلام ! . فان الفتاة تكاد تصعد  
ـ حلقة هذا كله بموضوع ( البيت الاسود ) ? .

فَاجِبُ الطَّيْبِ فِي دِعَةٍ :

— ان مسٹر دلیل حاکمہ السماں ..

فقال غورن في عطف:

- كل ما يهمنا من البحث هو الله جعلت تراقبني ...  
ان جئت الى هنا .. و كنت تخاف ان تتركني وحدى ،

فقال تورن وهو يرقص برباداً :  
 - ألى عجزت عن فهمها ، وأكاد انقض يدي منها ..  
 لم تقل شيئاً منذ أن جتنا إلى هنا .. ثم هناك ذلك المفتر  
 المحرر ، أعني اختفاء (البيت الأسود) .  
 قتله مارتن ديل ونظر في ساعته غالباً ماها السابعة ..  
 إنما تورن عنه النطاء استعداداً للتروول مع صاحبه ..

\*\*\*  
خرج مارتن ذيل بعد الاخطار وحده لكي يلقى نظرة اخرى  
على مكان البيت المختفي على حد زعمه ، فإذا التلوج قد تراكمت  
حتى بلغت نوافذ الطبقات الارضية ، والاشجار اختفت تحتها او  
كادت وقد شق امام مدخل البيت الايبيض طريقاً محدوداً ما ليت  
الله ان عطاءه من جديد ..

ووقف مارتن ديل برهة يستنشق الهواء الصافي وسرج  
الطرف في الرفقة الخاوية التي قام عليها (البيت الاسود)  
.. وما تمت ان رفع ياقه ستره والفنر في اللوح المتساقطة  
بعجا الى الغابة ..

وكان المتهجد أحق بالجمال والمتاع حين اقضى الى  
غاية التي اكتست ثوبها غرب الاشكال والاوسع  
واد وجد أمامه آثار اقدم واصححة العالم لم يطمسها الجليد  
ستة بعيداً وكانتها تفضي الى غاية معينة ، راح يتبعها مستطاعها  
منتصب وقد حدثه اللذين يقربون كشف جديد .

فأشعل مارتن ديل سجارة وقال أخيراً :  
- الواقع ان هذه قضية غربية يا تورن .. قضية امتهنت  
فيها الروحانيات بالعاديات اغرب اهتزاز .. اني كنت  
لان استطلع ، وقد يسمك ان تعلم ان صديقنا العلّاق الشاب  
قد اختفى .

— كتب المحتفظ

— ای دایت فراشہ فوجدته لم یتم فیہ فقط ..

وقد لاحظنا ايضا انه لبيت غالبا سواد امس ..

- هو ذلك يا تورن .. إن صدقتنا العلاق الساخن  
لم يتم يغيب ويخنق فرات منقلمة .. فاين يذهب ؟ ..  
غمق المخامي :

- انه لا يمكن ان يذهب بعيدا في هذه الزوايا التاجية لشئونه .

— إن مجال التفكير متسع ملود .. ثم إن صديقنا رينيه  
لم يتم في فراسته إلا فترة محددة .. فهل هريرا معاه أو  
منفرد؟ .. أهلاً قصبة سلطنة ..

詩經

فتح مارتن ديل عبيده . . فإذا هو مدد على ظهره فوق  
جليله وقد انحنى فوقه ثورن بهزه صالحًا :  
ـ مارتن ! . . هل أنت يخير ؟ . .  
ـ فجلس مارتن ديل وهو يلعق شفتيه ، وقال متأوهًا :  
ـ إلى حد ما . . فإذا أصابني ! . . أني شعرت كأن  
ساعة الفوضى فوق رأسي ! . . وجعل يتحسن مؤخرة  
رأسه ، ثم عالج النهوض متزحماً وهو يقول :  
ـ لا بأس يا ثورن . . يبدو إننا وصلنا إلى حدود الأرض  
المchorة ! . .

فانتظر إلينا المحامي في قلق وقال له :  
ـ فهمك لا تهدى ؟ ..

فقط مارتن دبل جواليه باحثا عن آثار اغدام كان يتوقع روايتها ، بيد انه لم يجد سوى آثار قديمي ثورون ، وبذا له انه استطاعها عن رشده فوق الجليد زعناف غير يسير .  
وكان اخيرا في ليلة ذات مطرى :

- يعني هذا انه مهملون علينا ان نتجاوز هذه المتعة ،  
و لا فالريل لنا ! .. معدرة يا ثورون . لعاك انقذت حياتي ؟ ..  
فاحا ثورون وهو يحصل لحظة في ارجاء القاعة :

طلب الاحداث المساعدة

من مفاسد اوسین نویسن

وسلسلة طرق ۱۵

二

رجب

بالعشماوي خلف هيئة بريد القاهرة

- لا ادرى .. ولا اظن .. على انى وجدتك معدا هـ .. وقال ثورن شاحب اللون وهمما يشققان طرفاهما فى  
ووحدك .. وقد تملكتى اشد الحرج اذ حستك فار<sup>اللوج</sup> :  
الميساة .. - انى نسيت مسدسي تحت الوسادة فى غرفة النوم ..

فقال مارتن ديل وهو يرتعد :  
ـ اظن ..

قدس الرحمن ديل يده فى جبهه قاللا :

- لقد كان هذا شيئا قرب الاحتمال .

- بعد ان ذهبت عنا سعدت اليں الى غرفتها وقر .. لها انا فمسدي معن .. بالشيطان ! .. ان الرصاص  
ربثاخ الله سيفغلو قليلا؛ فلم الجد احد الا ان اقسم بجوفه ان نوع انته ! ..

خارج المنزل .. ولما ذكرتك تتبعك اثار قدميك الا وكف عن الكلام وقد اطبق شفتيه وضغط على اسنانه ..  
كانت باقية في الجلد ، تم وجحتك اخرا .. حس واد بلغا ( البيت الاخير ) شاهدا الطبيب وزوجته

انت .. اعا الان فان الانوار ذهبت وانطمست .. وخفف الطبيب حين رأها :

ـ امعنا الصوت ايضا .. ان بجهولا اطلق رصاصة !

ـ هذه ظاهرة غريبة ! .. فلو اتنا اراد قوة خف  
عامة لما تنزلت الى هذا العدوان الرخيص ..

فمضم ثورن قاللا :

ـ نعم .. هي الان حرب سافرة مكتشوقة .. ومهمها يكن  
عدونا الخفي فانه لن يقف عند حد ..

ـ بل هي حرب رحيمة .. فقد كنت تحت طلاق رحمة  
العدو الخفي ، وكان ابوسعده ان يقضى على فى سهلة  
تلعنة و ..

وكف عن اقسام حملته حيث زن فى سعهما مسى مقدر  
نارى بعيد ، فهتف مارتن ديل :

ـ هو صادر من البيت .. هلم بنا ..

ووجدت ما فيه الكفاية يا مISTER تورن ولا بد ان تذهب  
بعيدا عنه فورا ! .. لن ابقى فيه لحظة واحدة ! .

فقال تورن في كرب اليم وهو يأخذ يدها :  
- الواقع انه لا احب الى من هذا يا انسة .. لكن الاخر  
اما مارتن ديل فلم يسمع بقية الحديث ، بل ارتقى الى الغرض  
مسرعا وعفي من فوره الى غرفة تورن ففتحها وهو  
ياطوي النهار دون جدید الا من تساقط النجح .. وظہور  
الهباء .. وما لبست ان دننا من الغواش وهو يتصنم استر  
يات هزى فاخراج من تحت المخدة مسداً عتيق العطر  
ولم يستطع مارتن ديل ان يذوق النوم في ليلته لخبط  
فحض خزانة فالغاها خالية .. وفيما هو يرفع فوهته  
ما اجهد ذئنه في التفكير ملتسما تقليلاً هذه المعضلة  
الى افقه اذ قال له تورن لدى الباب واقت جادت مع الحيرة .. حتى اذا اتصف الليل شعر بدافع حفي يدفعه  
الخروج ، فتسلل الى البهو البارد الحالك الظلام حيث راح  
يسلك طريقه في جهد ومشقة .. وفجأة عثر قدمه في  
ماذا وجدت ؟

فأجاب مارتن ديل وهو يلقى المسدس جائبا : المسادة عكاد يهوى على الارض تولا ان ارتمم بالجدار ..

- خيرا .. فتحن الان ازاء حلائق مادية ، لا خبر على انه لم يكدر يستعيد توازنة حتى سمع صرخة ارة  
ولا اوهام .. هي حرب كما قلت يا تورن .. وقد اطلق صدراً مكتومة خاقدة بناحية غرفة اليس .. وكانت  
الرساصنة من مسدسك ، فان فوهته ما زالت دائمة الصرخة تشف عن اشد الجزع والخاذل حتى لم يمتلك  
ورائحة البارود لم تذهب عنها .. تم ان الرصاص قد تيزن ديل ان وتب شطر باب الغرفة وهو يغشى في جبه  
عن القباب ..

وفي المحطة التالية وقف في مدخل الغرفة والعمود  
مشتعل بيده .. فوقع نظره على اليس حالسة في الغواش  
- معتاد ان هناك من ضايقه ايمانا عن البت .. ساعد الدكتور ريناخ في كامل بلاسسة وافقا امام درواب  
متوصل بهذه الخدعة لاحادتنا اليه .. ان الرصاصات كانت ممدودة الى درج كان آخذنا في نشر محتوياته ..  
وغلق ثارتن ديل والقوس بترافق :

- ارجو ان تلزم مكالتك يا دكتور . ان مسندسي قـ  
راسمه ، لكنه ما زال صالحـاً كـادـة للـضـرب ذـريـعـة ..  
لـم يـطـيـنـ عـلـيـهاـ فـيهـ ! ، هـلـ بـكـ هـذـاـ اـرـجـلـ سـوـءـ  
وـدـنـاـ مـارـتـنـ دـيـلـ مـنـ بـالـدـةـ قـوـقـهـاـ مـصـبـاحـاـ قـلـ اـنـ اـنـسـةـ  
الـقـلـابـ ، فـأـشـعـلـ عـوـدـاـ آـخـرـ وـاـشـاءـ الـمـصـبـاحـ نـمـ عـ  
مـكـانـهـ لـدـىـ الـبـابـ ..  
فـقـالـ الدـكـتـورـ زـيـنـاـحـ فـيـ اـسـتـيـاءـ : يـاهـهـ مـنـ اـطـرـاءـ بـدـيعـ !  
فـقـالـ مـارـتـنـ دـيـلـ : اـذـنـ عـمـ كـتـتـ تـبـحـثـ يـاهـ دـكـتـورـ زـيـنـاـحـ ؟  
وـقـالـ مـارـتـنـ دـيـلـ : وـاـسـتـادـ الرـجـلـ الـدـينـ حـتـىـ وـاجـهـ الـبـابـ يـجاـهـ الـإـيمـانـ .  
ـ مـاـذـاـ جـرـىـ يـاهـ اـنـسـةـ ؟ ..  
فـأـحـابـ الـفـتـاةـ : لـاـ .. لـاـ اـعـلـمـ .. اـنـىـ لـمـ اـسـتـرـجـ فـيـ وـاجـابـ عـسـاخـكـاـ :  
وـاسـتـيقـظـتـ مـنـ بـرـهـةـ عـنـدـمـاـ سـعـتـ صـوـتـاـ فـيـ الـمـعـتـرـ . اـنـىـ الـبـعـسـ .. طـبـتـ لـيـلـتـكـ  
لـمـ دـخـلـتـ اـنـتـ .. يـارـكـ اللـهـ فـيـكـ ..  
ـ اـنـىـ سـمعـتـكـ تـصـرـخـينـ ..  
ـ اـنـعـلـتـ هـذـاـ حـقاـ ؟ اـنـىـ مـاـعـنـىـ هـذـاـ يـاهـ عـمـ دـيـنـ دـيـلـ يـنـفـرـسـ فـيـ الـطـبـبـ حـتـىـ غـلـبـ عـنـ  
مـاـذـاـ تـفـعـلـ فـيـ غـرـفـتـيـ ؟  
ـ اـسـجـلـفـكـ يـاهـهـ يـاهـ مـسـتـرـ دـيـلـ اـنـ تـدـعـبـ بـىـ مـنـ هـذـاـ  
فـارـتـدـتـ يـدـ الـطـبـبـ عـنـ الـدـرـجـ وـاغـلـقـهـ وـاستـدـلـ فـيـ دـيـنـ .. اـنـكـ لـاـ تـقـدـرـ بـلـغـ جـزـعـيـ مـنـ كـلـ هـذـاـ ..  
وـقـدـ لـاحـتـ فـيـ عـيـشـهـ اـمـارـاتـ الـبـرـاءـ وـاجـابـ قـائـلاـ : كـيـفـ تـحـدـثـ هـذـهـ الـأـمـوـرـ هـنـاـ لـسـنـاـ بـيـنـ قـوـمـ عـفـلـاءـ يـاـ مـسـتـرـ  
ـ مـاـذـاـ اـفـعـلـ يـاـ عـزـيرـىـ ؟ . الـوـاقـعـ اـنـىـ مـاـ جـئـتـ الاـ دـيـلـ .. وـسـوـفـ نـصـابـ حـتـىـ يـاـ الـجـنـوـنـ اـذـ يـقـنـىـ هـنـاـ اـكـثـرـ  
الـطـيـشـ عـلـىـ اـنـكـ بـخـرـ بـعـدـ اـنـ رـايـتـ اـسـطـرـابـكـ فـيـ النـهـارـ مـنـ هـذـاـ الـقـدـرـ فـهـلـ تـدـهـبـ بـىـ ؟  
فـجـلسـ مـارـتـنـ قـوـقـهـ حـافـهـ الـفـرـاشـ . وـسـالـهـاـ فـيـ رـفـةـ :  
خـتـمـهـ مـارـتـنـ دـيـلـ قـائـلاـ :  
ـ اـنـتـ شـدـيـدـةـ الـاضـطـرـابـ اـلـىـ هـذـاـ الـحـدـ يـاهـ اـنـسـةـ ؟ ..  
ـ لـيـسـ هـذـاـ مـنـ الـبـرـاءـةـ فـيـ شـيـءـ يـاهـ دـكـتـورـ .. بـلـ اـنـىـ شـدـيـدـةـ الـرـعـبـ ..  
اـنـىـ لـىـ التـحـفـظـ ، وـهـوـ وـلـاـ رـبـ وـالـيدـ الـمـغـاجـةـ وـالـأـرـكـ  
ـ اـذـنـ فـسـأـنـعـلـ عـدـاـ تـلـ مـاـ يـعـكـنـ ، مـعـ تـورـنـ .. اـنـهـ  
خـرـنـىـ اـنـ سـيـارـهـ بـهـاـ كـمـيـةـ مـحـدـودـهـ مـنـ الـبـرـيـنـ ..

فاستقلها الى حيث ينعد المسرىء . ثم تطلع باقى المسير  
ـ سيرأ .  
ـ في النظاره مولديا جلباب نوم عتيقا ... قبادره قاللا:

ـ آه ! الاشاح تدرج ويطوف ! .. هل جفالك النوم انت  
ـ فاجاب المحامى الشيح من تعدا : «كيف النوم فى هذا

ـ سير الجهنمى الاعين ؟ .. اراك يادى المرح

ـ مجلس مارتن ديل وقال وهو يشعل سيجارة :

ـ لا هررح ، بل نشاط ! سمعتك تتقلب فى فراشك منذ

ـ دقائق .. قيل جد ، اخر جك من غرفتك فى هذا البرد ؟

ـ ستحار هذه المقتبة مت ظهرت لنا .. والآن ارج

ـ ان تالي فسطا من النوم ، فان امانتنا بوما شافعا على

ـ فاجاب المحامى وهو يدرج الغرفة : لا شيء .. مجرد

ـ فلق عصبي .. اين كنت ؟

ـ فاخربر مارتن ديل بما كان ، واردف قاللا :

ـ ان زرتناح هذا شخصية عجيبة فذة ! .. لكن لى بعد

ـ الاعجاب جاتبا .. والمهم انا منضطر الى التخل عن هذه

ـ القضية ولو مؤقتا .. ومع انى كنت ارجو .. لكن كفى ..

ـ هذا امر حيرنى فى الواقع ! .. ولا استطع ان اتص

ـ وحود مثل هذا الشيء .. فانا تقريبا يا مستر ديل

ـ ولا املك اى من ملامسى الذى جئت بهما .

ـ الا توجد لديك رسائل قديمة ، او وثائق ، او تذكرة بدموعة ؟ ..

ـ لكنها مع ذلك خير من البقاء فى هذا البيت المرء

ـ الكوبه .

ـ ثم تطلع الى مارتن ديل فى فضول قاللا :

ـ لا يعنى الا ان اصارحك بحقيقة اعلى فىك يا مارتن ..

ـ فابن دهاوك وعقرتك ؟

ـ فنظرت اليه بعيدين يطل منهها المحرع : وقالت

ـ اظنه .. يتركنا نذهب ؟

ـ من ؟

ـ عدونا الحقى ، مهيا لكن صفت

ـ فتهضم مارتن ديل وهو يقول باسما :

ـ ستحار هذه المقتبة مت ظهرت لنا .. والآن ارج

ـ ان تالي فسطا من النوم ، فان امانتنا بوما شافعا على

ـ افظن انتى .. انه ...

ـ دمى المصباح مضاء ، وخشى محمدنا تحت مقبره ال

ـ بعد خروجي .. وبهذه المناسبة ، هل يوجد في جيبار

ـ شيء يمكن ان يطبع الدكتور ريناخ في اخذه ؟ ..

ـ هذا امر حيرنى فى الواقع ! .. ولا استطع ان اتص

ـ وحود مثل هذا الشيء .. فانا تقريبا يا مستر ديل

ـ ولا املك اى من ملامسى الذى جئت بهما .

ـ الا توجد لديك رسائل قديمة ، او وثائق ، او تذكرة بدموعة ؟ ..

ـ ليس مندى غير صورة عتيقة لامن ! ..

ـ آه ! .. ما اظن الدكتور ريناخ عاطلا الى هذا الحد

ـ والآن طاب ليك .. لا تنسى المقدم .. ولا تخافى شـ

ـ فـ .

فاحب مارتن ديل وهو يهز كتفه :

ـ أنا لم أزعم فقط أني ساحر أو عالم بالغيب ! فان هنا حذر هنا فهو السحر يعنيه .. او احدى المعجزات .. ولست اذكر انه من الممار ان تخلى عن القضية وخصوصا في هذا الوقت .

ـ في هذا الوقت أباذا تقصد ؟

ـ أصارحك يا نورن أني قضيت شطرا من نهارى افر زناد الفكر في هذه القضية .. وإذا كان حلها النهائي [ ينهيا لي بعد ، فإنه ياب قريبا مني .

ـ فقال المحامي وقد فغر فاه : تعنى انك ..

ـ فقال مارتن ديل : الواقع أنها قضية رالمة فريدة في باد .. بل لعلها اروع والغرب قضية عرضت لي .. ولو ار كنت من اهل النقوي والتدين .. لكن لا لزوم لهذا الكلام .. والقضية رغم شدوذها تنحصر في هذه الكلمات .. فتع ازاء لروة ذهبية بخالة في بيت .. ولا بيت اليس يختفي .. فإذا أردنا ايجاد الثروة ! فطلبنا ايجاد الب او لا .. واعتقد ..

ـ ففاجأته نورن غاللا : لا استطيع ان اقول انك قمت بسر في هذا السبيل ، اكثر من تلك الحركات المشعوذة التي فعلت بحكة بيت ! الحقيقة انك لم تفعل اكثر من الجلو وانتظار !

ـ صدق .. الانتظار .. فالانتظار هو الشعوذة .. الرقبة التي ساستدرج بها اروح ( البت الاسود )

ـ وحسب نورن ان صاحبه بهزل او يزبح .. يسد الله القاء  
ـ جادا كل الجد ، ولم يتحققك ان هتف به غاللا :  
ـ ما هذا الكلام الفارغ ؟

ـ فنهض ديل قائلا وقال وهو يربت على منكب المحامي :  
ـ عد الى غراشتك يا صديقي .. فذلك لن تصدقني اذا  
ـ اخبرتك ..  
ـ لك اني استحفظك بالله ان لم يخبرني يا ديل .. قالى  
ـ ساقده عقلى اذا لم اقف على تفسير هذه القضية عاجلا .  
ـ فنهض مارتن ديل غاللا :

ـ او اخبرتك لضحكك مني وسخرت بي ..  
ـ ما بي من سيل الى الضحك والسخرية ..  
ـ والحقيقة ان القضية ليس فيها ما يضحك .. ولقد  
ـ قلت منند برهة الى لو كنت من اهل النقوي وانتدين لزدت  
ـ ايطانا وصلاحا بعد الذي حدث في الايام الثلاثة الاخيرة ..  
ـ لكنى من اهل الذوب والخطايا ! .. ومع ذلك ، فاني ارى في  
ـ القضية « قوة » متساوية ..

ـ فقال المحامي من مجرما : ما ارى الا انك اقرب الى التمثيل  
ـ سلك الى الجد ! .. لعلك تجسر ان تقول انك رأيت بد العتبة  
ـ الربانية ؟ .. في هذه القضية .. لا تكفر يا رجل .. هنا زلت  
ـ على خط من الامان !  
ـ ففهم مارتن ديل غاللا : بد العتبة ليس هذا بالضرر

- تجئني صراحتك يا كيت ! . لا ياس .. سأدرج  
 جميـك .. أنتي ولورن عالدان بالاسة هيوز الى نيويورك ..  
 - اذا كان ذلك فلا اعتراض عندي .  
 فتعرس مارتن ديل في محـا الشـاب المـلـاق : فإذا  
 لمـهدـ والـغلـقـ بـادـيـهـ فـيـ اـسـارـيـهـ ..  
 وما لـبـتـ كـيـتـ انـ وـضـعـ ( الصـفـحـيـنـ ) عـلـىـ الـأـرـضـ قـالـلاـ :  
 - وـلـكـ انـ تـنـقـعـ بـهـذـاـ بـيـنـيـنـ ..  
 - بـيـنـيـنـ ! .. منـ اـنـ جـتـ بـهـاـ  
 تـجـاهـلـ كـيـتـ هـذـاـ السـوـالـ ، وـقـالـ :  
 - اـرـاكـ اـصـلـاحـتـ سـيـارـةـ نـوـرـنـ .. لـفـدـ كـتـتـ فـيـ غـشـيـهـ هـنـ  
 عـلـ النـعـبـ ، اـذـ كـانـ يـامـكـانـ اـصـلـاجـهـ ..  
 - وـلـمـ اـمـ تـعـمـلـ ؟ ..  
 - لـاـنـهـ لـمـ يـسـأـلـنـيـ اـحـدـ ..  
 وـدارـ المـلـاقـ عـلـ عـقـبـهـ رـاخـتـفـ ..

وقد لـبـتـ مـارـتـنـ دـيلـ بـرـعـهـ عـاـيـاـ .. وـعـاـ هـنـ اـنـ صـبـ  
 بـيـنـ فـيـ خـرـانـهـ السـيـارـةـ وـادـارـ مـحـركـهاـ وـاتـركـهـ دـالـرـاـ نـمـ  
 عـادـ اـلـىـ بـيـتـ فـقـصـدـ اـلـىـ غـرـفـةـ الـبـيـسـ التـىـ كـانـتـ الـدـىـ  
 التـافـهـ ، فـلـماـ رـانـهـ هـتـفـتـ قـائـلةـةـ :

- اـنـكـ اـصـلـاحـتـ سـيـارـةـ مـسـتـرـ نـوـرـنـ يـاـ مـسـتـرـ دـيلـ ؟  
 فـقـالـ مـارـتـنـ يـاسـاـ : اـنـ وـفـقـتـ اـخـيـاـ .. هـلـ اـنـعـتـ  
 اـسـتـعـدـاـلـكـ ؟ ..  
 - نـعـمـ ! .. وـاـنـاـ اـلـآنـ اـحـسـ حـلـاـ وـضـحـنـ عـلـ اـهـبـهـ الرـحـيلـ ..

يـاـ نـوـرـنـ .. اـذـ قـدـرـ لـهـذـهـ الفـضـيـةـ اـنـ تـجـلـ ، فـلـنـ تـحلـهـ يـدـ ..  
 بـلـ مـصـبـاحـ ..

- مـصـبـاحـ اـمـ مـصـبـاحـ ؟ ..  
 - مـصـبـاحـ وـيـانـ ! .. اـنـ شـتـ هـذـاـ التـغـيـيرـ ..  
**الفـصـلـ الثـانـ**

اـسـفـ الـيـوـمـ النـالـيـ فـتـلـمـاـ سـجـمـاـ كـاـيـفـهـ .. وـعـاـ بـرـحـنـ  
 الـلـوـجـ تـسـاقـطـ دـرـاـكـاـ وـكـانـمـ السـيـاهـ تـنـفـطـ بـاعـاـ  
 وـسـلـحـ مـارـتـنـ دـيلـ شـطـرـاـ كـبـيرـاـ مـنـ الـنـهـارـ فـيـ مـخـاـلـهـ اـصـلاحـ  
 سـيـارـةـ نـوـرـنـ .. غـلـمـ يـوـقـنـ اـلـىـ غـاـيـتـهـ اـلـاـ وـقـدـ حلـ عـصـ  
 الـسـوـمـ ..

وـاـنـهـ لـكـدـلـكـ اـذـ بـداـ لـهـ كـيـتـ وـاقـفـاـ بـيـنـ الـجـرـاجـ رـفـنـ  
 كـلـاـ يـدـهـ ( صـبـحـةـ ) كـبـيرـةـ ، فـيـادـهـ مـارـتـنـ دـيلـ نـالـلـاـ :  
 - اـرـاكـ عـدـتـ اـخـيـاـ اـلـىـ عـالـمـ الـاـنـسـ بـعـدـ خـيـاـكـ الـمـنـكـرـ  
 فـيـ عـالـمـ الـاـرـوـاحـ ؟ ..

فـلـمـ يـعـدـ كـيـتـ اـنـ قـالـ بـهـدـوـهـ :  
 - اـذـاـهـبـ اـنـتـ اـلـىـ جـهـةـ يـاـ مـسـتـرـ دـيلـ ؟  
 - طـبعـاـ .. هلـ فـيـ نـيـتـكـ اـعـتـراضـ ؟ ..  
 - اـنـ هـذـاـ يـتـوقـفـ عـلـ طـبـيعـةـ الـجـهـةـ الـتـىـ تـذـهـبـ اـلـيـهاـ ..

- واـذاـ اـخـبـرـتـكـ بـوـجهـيـنىـ ؟ ..  
 - لـتـكـنـ ماـ تـكـونـ .. فـالـكـ لـنـ تـخـرـجـ مـنـ عـلـهـ الـأـرـضـ حـتـ  
 اـلـمـ وـجـهـتـكـ ..  
 فـقـالـ مـارـتـنـ دـيلـ يـاسـاـ :

وقفت الميس تردد اصحاب البيت في مرح وكانه لم يحدث  
فيه غير عادي .. فتركت حقيبة يدها على الرف الى جانب  
سورة امها الكبيرة وعاقت مدام ريناخ والمعجوز سارة  
وانتسمت للطبيب صفعا .. ثم ارتدت من قورها الى الرف  
واخذت حقيبتها وصوبت الى كيت الكاسيف البال  
قطة غاضبة وهزولت الى الخارج مسرعة الى حيث كان تورن  
حالما في السيارة بادى الشاشة والمقطعة ..  
ويبعها مارتن ديل متندل فجلس الى مقعد القيادة وأدار  
محرك ، فصاح الدكتور ريناخ وهو لدى الحاب :  
ـ اعرف الطريق ؟ .. در بينا في نهاية هذا الطريق  
طريق السيارات ) .. ثم سر امامنا بلا انحراف .. وستحصل  
على الطريق الرئيسي في نحو ..

\*\*\*

ارخي الليل سدوله والسيارة ماضية في سيرها وتبدأ  
مستهدفة بالوارها الكاشفة القرية .. حتى اذا استوت  
على الطريق الرئيسي يبعد وقت خيل اليهم الـ ساعات ،  
واحت تنهب الارض لها ، ولم بعض وقت طويل حتى يلتفوا  
البلدة المجاورة ..

وكان منهجه الانوار الكهربائية والشوارع المهدمة والمباني  
المتشيدة يائعا على اشتياط الفتاة وقرحها وانتهاها ..  
والارقف مارتن ديل السيارة لدى احدى محطات البنزين ،  
ثم عاود السير بعد اذ تم تموتها والفتاة تصرخ عن خليل

ـ لقد رأيت مسـتر جـيت يـعنـى ، بالـبنـزـين .. فيـالـهاـ منـ تـكـرـمـهـ ..  
ـ والـقـيـنةـ اـنـيـ لمـ اـكـنـ اـعـنـدـ قـطـ انـ مـثـلـ هـذـاـ الشـيـءـ  
ـ الطـيـفـ ..  
ـ وـ تـوـرـدـ عـيـاهـاـ وـلـعـتـ عـيـنـاهـاـ ، وـغـيـرـتـ عـجـرـيـ الـحـدـيـثـ قـائـمـةـ :

ـ انـظـنـ الرـحـلـةـ سـتـكـونـ شـافـةـ ؟

ـ قدـ يـكـونـ السـيـرـ فـيـ الرـوـاـيـعـ الثـاـيـدـ صـعـبـاـ ، اـنـ السـيـارـةـ  
ـ قـوـيـةـ مـيـنةـ الـبـنـيـانـ .. وـاـذاـ سـاعـدـنـاـ المـطـ

ـ دـامـسـكـ مـارـتـنـ دـيلـ فـجـاهـ عـنـ اـسـامـ كـلـيـانـهـ وـقـدـ سـمـرـ  
ـ عـيـنـاهـ فـيـ السـجـادـةـ الـعـيـقـةـ التـىـ تـحـتـ قـبـيـسـهـ وـقـدـ بـدـنـ  
ـ فـيـ نـظـرـاهـ اـمـارـاتـ الـدـهـشـةـ ، حـتـىـ لـقـدـ سـائـرـهـ الـقـنـاةـ :

ـ ماـذاـ جـريـ يـاـ مـسـترـ دـيلـ ؟

ـ لـرـفـعـ مـارـتـنـ دـيلـ عـيـنـيهـ وـاجـابـ وـهـوـ يـتـنـفـسـ مـنـ اـعـماـقـ  
ـ رـئـيـهـ : ماـذاـ جـريـ ؟ ، لاـ شـيءـ .. الدـبـاـ بـخـرـ وـالـكـورـ  
ـ جـسـرـىـ فـيـ نـظـلـهـ ! ..

ـ وـنـظـرـتـ الـفـتـاةـ إـلـىـ السـجـادـةـ ، فـمـاـ لـبـثـتـ إـنـ قـالـتـ فـيـ رـدـ  
ـ الـفـرـجـ : آهـ ! الشـمـسـ ! .. إـنـ الشـلـعـ قـدـ اـنـقطعـ يـاـ مـسـترـ  
ـ دـيلـ .. وـهـذـهـ هـيـ الشـمـسـ تـغـربـ اـمـامـنـاـ ..

ـ عـدـالـ مـارـتـنـ دـيلـ فـيـ نـشـاطـ مـتـقدـ : قـدـ حـانـ الـوقـتـ إـيـضاـ ..  
ـ وـسـمـيرـ قـورـاـ ..  
ـ وـسـارـلـ حـفـائـهـ وـسـارـ إـلـىـ غـرـفـتـهـ لـكـيـ يـاخـدـ حـقـيـقـتـهـ وـمـدـ  
ـ يـصـفـ عـلـىـ الـحـوـلـ غـرـيبـ ..

لديها لا رات من عطف المحامي .. على أنها قطعت حدتها  
وهي تقول في دعثة :

- مادا جرى بالله يا مستر ديل ؟

فقد اوقف مارتن ديل السيارة في تقاطع واسع الى الصابد  
القائم كلما احتج عليه وهو يشرب بيرة ، فما لبث مارتن  
ذلك ان استأنف السير مبتعدا في شارع آخر والفتاة  
والمحامي ينظرا اليه في دعثة ويستونحانه غافلا  
عنها ..

ووقفت السيارة عند بيت كبير ذي الوارد خضراء دلف  
ابيه مارتن ديل وغاب فيه نحو ربع ساعة ثم خرج منه  
وهو يصفر .. فسأله نورن : مادا جرى يا ديل ؟  
فاجاب مارتن ديل وهو يستأنف السير بالسيارة : هناك  
بسالة يجب ان تسوى ..

وشد ما كان ازعاج الفتاة والمحامي حين الفا السيارة  
تصود ادراجهما في الطريق الذي جاءت منه .  
فقال مارتن ديل :

- نعم نحن عالدون الى البيت الايض .. فان ذاكنى  
حادة لا تحي بمهولة .. وفوق هذا فمعنا مدة هذه  
المرة .. ولو نظرتم خلقكم لرأيتم سيارة تتعثبا .. وهي  
سيارة بوليسية ، فيها رئيس البوليس المخل ونحة من رجاله .  
فمنفط اليك وما زالت على ازعاجها : لكن لم هذا  
يا مستر ديل ؟ ..  
فاجاب مارتن ديل في لوجة مستطرة : لأن او طريقتي

يوم الاثنين القاسم

مقابر جيمس بوند

اروع نصوص الحاسوبية

جيمس بوند

العميل رقم 7

جيمس بوند

اصحاب من فولاد وقلب من جلد

العدد العاشر

مذبح الشيطان

للكاتب الانجليزى \* ايان فليسيج ،

مع باعة الصحف - ٥ مليما

وركل مارتن ديل باب « البيت الأبيض » بعده ودخل  
ناهراً مسدساً عامراً وهو يقول :

ـ سلاماً وتحية ! . مازا يا دكتور ريناخ ! . لا ترحب  
بصبيوتك ؟

ـ فقد جلس الطبيب البدين رافعاً يده بالكأس التي كان يهم  
شربها وقد غاض الدم من وجهته فاستحالاً إلى لون  
الرماد ، في حين راحت زوجته تلوّل في سيرها والمعجزة  
سارة تنظر في بلادة إلا كيت الذي وقف لدى النافذة تلوح  
على وجهه إمارات الاعجاب تمازجها مرارة ظاهرة . . .

ـ والنشر رجال البوليس البرى في المكان صامتين . . .  
ـ وبهالكت اليه في مقعد وهي تنظر في جزع شديد إلى  
وجه الدكتور ريناخ . . . وسرعان ما صدر صوت يسبر  
والد رجال البوليس ستراكسون إلى النافذة التي كان كيت  
واقفاً بجانبها . . . بيد أنه كان أسبق منهم . . . إذ رأى - بعدو  
في الشلوج متوجهها إلى القبة كالغزال الوحشى . . . فهتف بهم  
مارتن ديل :

ـ لا تدعوه يفلت منكم !

ـ نوائب ثلاثة رجال من النافذة في اثر العملاق الهارب  
ناهري المسدسات . . . وإذا قصف الرصاص انسمع خارج  
البيت مقترباً بأضواء بارقة خالطة ظلمة الليل . . .  
ـ ويغم مارتن ديل شطر الموقفة بدفعه بدنه . . . وماد  
ـ الدكتور ريناخ إلى مقعده متداً شديد الإثاد . . . وبهالك  
ـ تورن في مقعد آخر وقد رفع بدنه إلى راسه  
ـ والثني مارتن ديل قائلاً :

ـ الخاصة في معالجة الفحاسيا وكشف أسرارها ولأن الألعاب  
السحرية قد بطل مفعولها . . .

ـ الألعاب السحرية . . .

ـ فقال فاختا : بل إلى ساحر الان ساحراً بدوري . . . لقد  
رأيتم بيـا يختـى . . . ظـاظـهـرـهـ لـكـمـ مـرـةـ أـخـرىـ !

ـ فجـسـاـ يـحـلـقـانـ فـيـ دـهـولاـ وـقـدـ العـقـدـ مـنـهـاـ اللـسانـ . . .  
ـ وـمـاـ لـيـتـ أـنـ تـالـ فـيـ صـلـاـةـ :

ـ وـحتـىـ اـذـ تـجـاـزـنـاـ عـنـ مـوـضـعـ تـافـهـ كـالـبـيـوـتـ المـسـحـوـرـةـ,  
ـ فـيـ يـنـيـ لـنـادـ تـجـاـزـنـاـ عـنـ جـرـيـمةـ كـجـرـيـمةـ . . . القـتـلـ !!

### الفصل التاسع

ـ شـاهـدـواـ «ـ بـيـتـ الـأـسـوـدـ »ـ فـالـمـاـ أـمـامـ اـمـيـتـهـ ! . . .

ـ لـمـ يـكـنـ شـيـخـاـ وـلـاـ سـرـيـاـ ! . . . بـلـ كـانـ بـيـاـ رـاسـخـ ثـابـ

ـ القـوـاعـدـ وـالـارـكـانـ ! . . .  
ـ شـاهـدـرـهـ قـالـهـ فـيـ هـيـاهـ «ـ طـرـيقـ السـيـارـاتـ »ـ كـماـ كـانـ

ـ كـانـ مـفـاجـاهـ انـقـدـ لهاـ لـسانـ الفتـاةـ وـلـسانـ المحـامـ

ـ الشـيـعـ . . . فـلـمـ يـكـلـاـ إـلـاـ يـحـدـدـاـ مـشـدـوـهـنـ فـيـ ظـواـهـرـ

ـ هـلـهـ الـمـعـجـرـةـ الـحـارـقـةـ الـتـيـ فـاقـتـ مـعـجـرـةـ اـخـتـفـاءـ الـبـيـتـ !

ـ اـمـاـ مـارـتنـ دـيلـ فـقـدـ اوـفـ السـيـارـةـ وـوـقـبـ إـلـىـ الـأـرـضـ

ـ وـهـوـ يـوـمـهـ إـلـىـ السـيـارـةـ الـحـلـفـيـةـ ،ـ لـمـ عـرـعـ إـلـىـ «ـ بـيـتـ

ـ الـأـيـضـ »ـ وـفـيـ اـثـرـهـ رـجـالـ بـولـيـسـ كـلـابـ الصـيدـ الـظـمـائـ

ـ فـيـ اـعـقـابـ الـفـرـسـةـ ،ـ بـيـاـ بـعـيـمـ تـورـنـ وـالـيـسـ كـالـسـحـورـينـ

- نعلی اخیرك ایها الكابتن بعوجز لما حدث هنا من  
وصولنا ، يسجح لك أن تستوعب ما سوف اقول ..  
واداً اوما الصابط القوى ايجاباً اردف ديل قاللا في  
نکه :

- واعلما تذكر يا نورن الى لأول مرة في حياتي تطلعت  
الى معونة معاوية .. ولا يسعني الا ان اعترف امام المأذرين  
في هذه الجنائية الشاذة الخارقة انه لولا فضل السادة  
الربانية وعذابها لي لافلحوا في مؤامرتهم بقصد مبراد  
البس هيوز ..

فالدكتور ريناخ :

- لقد حابت آمالى في عقريتك ..

فطلع اليه مارتن ديل وقال باسما :

- يؤسفني ان يكون هذا شعورك .. والآن اعزو  
سمعكم .. جئنا وصلت الى هنا لأول مرة مع مستر نورن  
والآنسة هيوز كان الوقت عصرا .. ولا نظرت من نافذة  
غرفتي رأيت الشمس تغرب .. وام يكن لغروب الشمس  
معنى خاص اذ هو ظاهرة عادلة لا يهم بها الا الشعراء  
والفلكلور ومن اليهم .. ولكن لأول مرة كان غروب الشمس  
مسألة جوهرية لم ينشد المقيقة .. اذ كانت بشارة  
« مساج رهان » اعدته العنابة الالهية لكن تبدد «  
دياجير الظلام .

واليكم البيان .. كانت غرفة الآنسة هيوز في ذلك  
اليوم في المساء الآخر من « البيت الابيض » الذي  
فيه غرفتي .. وما دامت الشمس تغرب في نافذتي فعنى  
هذا انني اواجه القرب وهي تواجه الشرق .. وابى هنا  
لا غرابة .. وقد اوى كل منا الى مضجمه « الكليلة دون

- والواقع ان مغزى هذه الظاهرة المعاوية لم يسترع  
نظرى اول الامر .. ييد اى ام البت فيما بعد ان تغيرت  
معناتها .. ورأيت فيها علامه ربانية عدتها الى تفسير تلك  
ظاهرة الخارقة المدرحة ظاهرة اختفاء ، البيت الاسود ، بين  
شمسه وضحاها ..

ييد الله مع ذلك لم اكن مستيقنا .. وكتب في حاجة الى  
ذكر هذه الظاهرة المعاوية لكي يصبح حدسي حقيقة  
واقعة .. اكر التلوج ما يرجح عنهم والشمس من تحتها  
خلف قلب مفique فلم يسعن الا ان اعتقد بحمل  
الصبر والانتظار ريثما يتقطع ساقط التلوج ويسقط  
الشمس من جديد ..

لما طلعت الشمس بعد احتجاها لم يمسق في نفسى ادنى  
شك .. وقد رأيتها اولا في غرفة العنابة هيوز التي  
كتت تواحة الشرق عصر يوم وصولنا .. اكن ماذا رأيت في  
غرفة الآنسة هيوز في مغرب يومنا هاما .. رأت الشمس  
النغرب ..

ان البيت الاسود لم يستقل من مكانه ، بل نحن الذين  
انتقلنا ..

لقد نقلنا في اثناء اينتنا الاولى الى مكان آخر متشابه  
في الفيابات المحبيطة به ، وفي ( طريق السيارات ) الذي  
يتبعها بحراج : وفي الطريق العام المعبد قربه ..  
اجل ، متشابه في كل شيء ، الا في عدم وجود « بيت  
اسود » يحياته ، بل تجاوره بقعة خاوية ..

لابد انتا بقلنا ادن ، اشحاحا وامتعة ، الى هذا ! « بيت  
الايض » المتشابه : في خلال ساعات نومنا في اينتنا  
الاولى ..

نقلنا جميعا وبعثنا صورة والدة اليس التي كانت موضوعة  
على رف المدفأة ، ونفس القبور ابواب غرفنا حيث كانت  
الاقفال ، وحتى نفس شبابيك زجاجة الويسكي التي حظمت  
في تلك الليلة على تلك الصورة المعمبلية الياسارعة فوق  
جدار المدفأة في البيت الاصل - نقل هذا كله الى البيت  
المتشابه ، ايعانا في ايامنا باننا في نفس البيت الاصل  
اذا طلع النهار .

قال رينيه ياسما :

- بالله من خيال خصب رائع ! .

قال مارتن دبل :

- وانها لحظة سمعة محوكة الاطراف ، تنسف عن  
المعقرية والتفرد ! . بل انها كانت منسقة مع المقطع حالما  
وقفت الى مفتاح حلها .. انظروا معنی ! . ما دعنا قد نقلنا  
لبلاد دون ملمسا فمعنى هذا ان مهمة النقل تمت ونحن غالبون  
عن الرشده .. ولقد تذكرت الى ولوزن لم يتناول كلامنا من

ومعنى ذلك ان عرقتها كانت تواجه الغرب في هذه  
اليوم .. وكيف يمكن ان تواجه عرقتها الغرب في يوم  
هذا وقد كانت تواجه الشرق يوم وصولنا ! . وكيف يمكن  
ان تواجه عرقتنا الغرب يوم وصولنا ثم تواجه الشرق يوم  
هذا ؟ .. هل كفط الأرض عن دورتها واضطرب ظهر  
الكون ؟ .. ان كان هناك تفسير آخر ، تفسير ابسط من  
كل هذا حتى لرحم العقول لفطرت ساحتنا ؟ .

كان التفسير المنطقى الوحيد الذى يتفق وقوتين الطبيعى  
والبحث العلمى هو انه في الوقت الذى كان يudo فيه از  
البيت الذى كنا نعيشه فيه والغرف التى اقمنا بها عر  
الظاهر فى نفس البيت والغرف التى نزلنا بها  
وصولنا ، فإنها فى الواقع لم تكون كذلك .. اللهم الا اذا قدر  
ان هذا البيت نحن فيه والآن قد ادينا فى مكانه كما ندار  
بسوت الاطفال حول المصا ، وهذا حالا يسلم به عاقل  
والنتيجة انه غير البيت .. ومصحح ان مظهره متشابه  
في الداخل والخارج : ويه نفس الايثاث والمسجد والزخارف .  
ولكنه بيت آخر .. بيت عطابق للبيت الاول فى كافة دقائقه  
ونفصيلاته مع فارق واحد : هو موقعه الارضي بالنسبة الى  
الشمس ..

واسمعوا الان التفسير العملى الذى يقر كل شيء في  
نصابه .. اذا كان هذا « بيت الايض » الذى كنا في  
اليوم ليس هو نفس ( البيت الايض ) الذى نينا فيه لينتنا  
الاولى ، وانما هو بيت مطابق له في « موقع آخر بالسماء  
الى الشمس » ، فالنتيجة من ان البيت الاسود الذى اخند  
ظاهر يا لم يختلف اطلاقا .. بل يقى حيث كان قالما .  
ان البيت الاسود لم يختف ، بل نحن الذين اختفينا ! .

ـ ما ابدع هذه القصة الخيالية التي لم ار تبليغا لها في  
عالم القصص ! . ولاريب ياكابتن انك لا تصدق هذه الرواية  
المختلفة ؟ وعندى ان ميستر ديل فقد صوابه ، بتاتير خيال  
ماركس ،

فَتَهْمَدْ مَارْتِنْ دِيلْ قَالَلَا:

— هذا كلام لا يليق بك يا دكتور .. ان الدليل على صحة  
كلامك هو انت هنا ، في هذه اللحظة

فقال رئيس البوليس الذى لم يفهم تماماً:  
ـ عليك ان تفسر لنا هذا ..

- اعني اتنا الان في « البيت الابيض » المتشابهة ..  
والواقع اتنا لم تكن نرحل هذا المساء حتى عاد هؤلاء جميعا  
الى هنا .. فان **البيت الابيض** المتشابه قد ادى مهمته  
امضوا في غم جادة اليه .

والآن استمعوا لهذه الخدعة الجغرافية .. فان كلابيبيتين  
الابضين له طريق سيارات يتفرع من الطريق الرئيسي ،  
واحددهما يتفرع قبل الثاني بنحو سنة اميال .. ولما جاء  
ينا الدكتور ربناخ من رصيف الميناء تجاوز عاماً طريق  
السيارات المؤدي الى البيت المتشابه درن ان نفطن اليه  
ومضي في سيره حتى جاء بما الى هنا .. اى الى البيت  
الاصغر :

وقد عطلت سيارة ثورن عمداً للحيلولة دون قيادته اياماً .. كان قائداً السيارة يرى ويحفظ عن معالم الطريق ملاً براه الركاب .. بل ان كيث رافق ثورن في زيارته الاولى - لسلفيستر هيوز لارشاده الى الطريق ؛ ظاهراً وتحويل نظره عن معالمه «حقيقة» .

الشراب سوى كاسين ، شعرنا بعدهما في الصباح بصداع وحدر في المسان .. فايقنت ان هذا وليد مادة مخدرة خفيفة .. وقد اعد الشراب في الملة السابقة بيد الدكتور رياض طبيب وعقاقير المعنى يسيط ظاهر للعيان ! .

فراح الدكتور رياض ينظر متى كها الى قصيدة البوليس  
القوى لا يجد ان هذا لبيث في مكانه جامدا عاصما، بينما  
استرسل ملائقي دليل قائلا:

— لكن هل فعل الدكتور رياض كل هذا وحده ؟ .. كلا ..  
مستحييل ! .. فرجل واحد لا يستطيع ان يتم هذه المهمة  
الكبيرة في ساعات قلائل محدودة .. وبصيارة اولى لا يستطيع  
وحده ان يهد سبارة نورن ، ثم ينقلنا مع حفائينا زملائنا  
بالسيارة من ( البيت الأبيض ) الأصلى إلى صندوه وشيبة  
له بدخل السيارة الى « الحراج » .. ثم يحملنا الى غرف  
نو سا ، ثم يرب ملاستنا في مواضعها الاولى .. ثم ينقل  
الصورة وشظايا الرجاج الى مكانها المماثل .. وهكذا ..  
هكذا .. هي عملية ضخمة حتى ولو اعد شطر كبير منها  
قبل مجئنا .. ولا زرب انها من عمل افراد متعددين  
 المجتمعين .. او من عمل شركاء متعاونين .. ومن يكونون  
من غالبة جمعنا ؟ .. باستثناء المحظى سارة التي لا  
عقل ان لها مصلحة مفيوقة في كل هذا ..  
تم ارداد مارتن ديل .. وقد ثبتت عبودية

- ولأن قاضي المحكمة جمعياً، وحكم كيّت الذي أحسن  
عسراً بالفلاحة، وأحكم بالاشتراك في المؤامرة المدرة لمعنى  
الأنسة هبور من الاستلاء على البيت الذي أخفيت فيه ثروة  
إيهما؟

قال الدكتور ريتشار و قد شبك يديه فوق صدره :

ربما - من تحت المركب والمطمئن بوف رأسي حين سرولت لـ  
يس ان افتغى آثار كيت في الثلوج .. فانه كان لا بد من  
بعض من الوصـول الى «البيت الـبيـض» ، الاصلـي ، والاـ  
كتـفـ الخـداع .

فقال سورون مزاجـا :  
ـ دـاـينـ السـدـهـبـ الانـ ؟  
 فهوـ مـارـتنـ دـيلـ كـتـفـيـهـ قالـلاـ :  
ـ اـعـقـدـ اـنـهـ وـجـدـهـ وـحـلـوـهـ إـلـىـ مـكـانـ ماـ ،  
فـقـاتـلـ مـادـامـ رـيـشـاخـ تـادـيةـ موـلـوـةـ :  
ـ لـكـنـاـ لـمـ نـجـدـهـ ؟ .. الـمـ اـقـلـ لـكـ باـهـرـبرـتـ انـ ..  
فـانـهـرـهـاـ الزـوـجـ قـائـلاـ :  
ـ بـامـفـلـةـ ! .. يـاهـيمـةـ ! ..

فـقـالـ رـئـيـسـ الـبـولـيـسـ مـخـاطـبـاـ ربـناـخـ :  
ـ الـآنـ كـتـ لـمـ تـجـدـ الـدـهـبـ ، فـلـمـ تـرـكـتـ هـوـلـاهـ النـسـلـانـةـ  
يـدـهـبـونـ الـلـيـلـةـ ؟ ..

فـلـمـ يـجـبـ الطـبـيـبـ ، بلـ تـشـاغـلـ باـحـسـاءـ كـاسـهـ .. فـتـرـجـعـ  
مارـتنـ دـيلـ بـالـجـوـابـ قـائـلاـ :  
ـ انـ الجـوابـ عـلـىـ هـذـاـ هوـ اـسـاسـ القـضـيـةـ .. بلـ هوـ شـرـ  
غـصـرـ فـيـهاـ وـافـدـحـ جـانـبـ مـنـهـ .. وـمـاـ كانـ الـخـداعـ الـذـيـ  
راـسـمـوـهـ الاـ عـنـاـ بـالـقـيـاسـ إـلـيـهـ .. لـآـنـ بـشـمـلـ مـسـائـلـ لـعـلـةـ  
بـيـنـهـاـ فـيـ الـظـاهـرـ ، اـعـنـ «الـبـيـسـ هـيـوزـ» ، وـجـنـاهـ قـتـلـ ..

فـقـالـ رـئـيـسـ الـبـولـيـسـ :  
ـ جـنـاهـ قـتـلـ ؟ ..

ـ يـمـ انـ الدـكـتـورـ ربـناـخـ هوـ الـذـيـ قـادـ بـنـ السـيـارـةـ إـلـىـ هـذـاـ  
بـومـ وـصـولـاـ .

وـقـدـ سـعـىـ لـيـقـيـادـ السـيـارـةـ هـذـهـ الـلـيـلـةـ فـيـ رـحلـةـ كـانـواـ  
يـرـجـونـ الـأـرـجـعـةـ بـعـدـهـ لـأـنـاـ بـدـاـنـ الـرـحـلـةـ مـنـ الـبـيـتـ الـمـتـشـابـيـهـ  
وـهـوـ الـأـقـرـبـ أـتـصـالـاـ بـالـطـرـيقـ الـرـئـيـسيـ وـبـالـبـالـدـةـ .

وـكـذـاكـ لـمـ يـكـنـ ثـمـةـ حـوـفـ مـنـ اـنـ تـمـ «بـطـرـيقـ السـيـارـاتـ»  
الـأـخـرـ فـتـشـارـ شـكـوكـاـ .. وـكـانـواـ مـطـشـيـنـ إـلـىـ اـنـاـ لـفـرـطـ  
اـنـسـقـاتـاـ اـنـ نـعـطـنـ إـلـىـ قـصـرـ مـدـيـ الـطـرـيقـ نـسـباـ .

فـقـالـ رـئـيـسـ الـبـولـيـسـ :

ـ نـكـنـ حـنـ اـنـاـ سـلـمـنـاـ يـكـلـ هـذـاـ ، فـلـسـتـ اـرـىـ فـالـدـهـ  
يـجـتوـبـهـ مـنـ وـرـانـهـ .. اـنـاـ مـاـ كـانـ لـهـ اـنـ يـطـمـعـوـ فـيـ خـدـاعـكـ  
وـالـتـغـرـيرـ بـكـمـ اـلـىـ الـاـبـدـ .  
فـهـنـهـ مـارـتنـ دـيلـ قـائـلاـ :

ـ صـحـيـحـ .. لـكـنـ لـاـ نـقـسـ اـنـهـ كـانـواـ يـأـمـلـونـ الـأـنـعـنـ اـلـىـ  
حـقـيـقـةـ الـخـدـعـةـ اـلـاـ وـقـدـ وـضـعـواـ اـيـدـيـمـ عـلـىـ تـرـوـةـ سـلـفـيـسـ  
وـاـخـتـفـرـاـ بـهـاـ .. اـلـاـ تـرـىـ اـنـ الـخـدـعـةـ كـلـهاـ قـامـتـ عـلـىـ الرـغـبةـ  
يـمـ كـسـبـ الـوقـتـ ؟ .. الـوقـتـ الـلـازـمـ لـلـتـنـقـيبـ فـيـ دـاخـلـ  
«ـبـيـتـ الـأـسـودـ» .. الـمـجاـهـرـ اوـ جـدـ تـوـهـ اـلـاـ خـرـالـبـ وـالـقـاضـاـ

ـيـنـ الدـاخـلـ .. وـهـذـاـ هـوـ قـسـيـرـ اـخـتـفـاءـ كـيتـ وـرـيـشـاخـ الـمـتـكـرـ

ـعـدـ كـانـاـ يـتـنـاوـلـانـ الـاـخـتـلـافـ اـلـىـ «ـبـيـتـ الـأـسـودـ» .. يـنـشـانـ

ـ وـيـغـرـرـانـ بـحـثـاـ عـنـ مـكـانـ الـكـنـزـ الـذـهـبـيـ .. يـبـنـاـ نـجـنـ بـاقـونـ فـيـ

ـ «ـبـيـتـ الـأـيـضـ» .. الـمـتـشـابـيـهـ تـسـتـرـقـ اـهـتمـامـنـاـ ظـاهـرـ

ـ خـارـقـةـ شـاهـدـةـ .. وـلـعـلـ فـيـ هـذـاـ قـسـيـرـ حـادـثـ الـاعـتـدـاءـ عـلـىـ

ـ لـيـ الـلـفـاظـ يـالـوـرـنـ ، اـذـ تـسـلـلـ شـخـصـ مـاـ .. لـعـلـهـ الدـكـتـورـ

فلم ينتالك لورن ان هتف به قalla وهو يحطق في وجه  
الفتاة التي جلست بسمرة في مقعدهما لا تكاد تنفس  
ـ ما باله تقصد بهذا الكلام ؟

ـ فاجاب مارتن ديل في ايجاز : اقصد هنا اصيحا بالمعنى  
ـ .. اقصد ان التخليل لم ينحصر فقط في ايدال بيت  
ـ بل تجاوزه الى ايدال امومة المرأة .. انى اقر ان هذه  
ـ الفتاة ليست هي اليس هوزا !

ـ فبضم سكون مطبق لم يتبع خلاله احد بيت شعرة ولم  
ـ يدر في اى من حركاته .. وما ليشت الفتاة في نهايته ان رفعت  
ـ نظرها وقالت وهي تنهي بقولة :  
ـ انى ذكرت في كل شيء الا هذه المائة .. وقد كان  
ـ كل شيء يسبир على اجمل ما يرام ..

ـ فقال مارتن ديل «اهجته الساخرة الحقيقة :

ـ الواقع انك تحدثت في استغفارنا في اعد حد ..  
ـ وما ذلك الموقف التمثيل الذي حدث في غير منتسب امس الا  
ـ مصادفا للكلامي .. انى اعلم الان ما حدث .. فان الدكتور  
ـ بناء قد ذهب خلسة الى غرفتك في منتصف الليل لا يلاطفك  
ـ تطورات البحث والتنقيب في البيت الاسود ، او ربما  
ـ لا يلاطفك بوجوب الالامح على نورن «على الرجل اليوم مهمما  
ـ يكن الشمن .. وقد تصادف مروري في البهو في تلك المحفلة  
ـ حيث عثرت قدمي في الطلام واصطدمت بالجدار في صوت  
ـ سروع .. واذ كنتما لا تعلمان مصدر الصوت او من يكون  
ـ فسرعان ما اصطدمتما بذلك الموقف التمثيلي البارع .. ان  
ـ المسرح خسر فيكما ممثلين عظيمين ..

ـ وقالت اليس في اضطراب : يشعلني ؟

ـ فأشعل مارتن ديل سيجارة وافتقت الى رئيس البويس قاللا  
ـ حينما وصلت اليس حبور معنا في اليوم الاول ذهبا  
ـ جميعا الى « البيت الاسود » .. وقد عثرت في غرفة  
ـ والدها على صورة قديمة تمثل امها في صباها .. وانا لا ارى  
ـ الان هذه الصورة هنا ، ومعنى هذا انها لا تزال في البيت  
ـ الايام المتباينة .. وما كاد يقع نظر اليس على الصورة  
ـ حتى انقضت علينا انقضاض الماجع على الطعام ، معللة هكذا  
ـ بانها لا تمتلك غير صورة واحدة قديمة لأمها ، وقد للغ من  
ـ اعتزازها بهذه المقدمة الجديدة التي عثرت عليها من حيث  
ـ لا تخسب : انها حملتها معها من قورها الى البيت الأيسر  
ـ اى الى هذا البيت .. وقد وضعتها على رف هذه العدة  
ـ في مكان ظاهر ..

ـ على اها حينما هربت معنا من البيت المتباين في هذه  
ـ المليلة عروبا كان يبدو الا رجمة بعده » تجاهلت كل الجهل  
ـ صورة امها » ، ذلك التذكرة العزيز الذي كادت تجن به قرحة  
ـ في اليوم الاول وما كان يصح اها لسيته في اضطراب الموقف  
ـ ان ساعي هذا التعبير ، وهي قد وضعت حقيقة بدها على رف  
ـ العدة فقبل خروجها ببرحة وجزة الى جانب الصورة ..  
ـ بل ايهما عادت على الانز الى الرف لاسترجاع حقيقتها ،  
ـ ولكنها تجاوزت الصورة واخذت الحقيقة وحدها دون ان  
ـ تلقى عليها نظرة وما دامت قد قررت بلسانها من قبل ان  
ـ الصورة عندها قيمة ادية لا تقدر ، فقد كان ينسى الاعقول  
ـ عنها طلاقا وان تكون اخر شيء تتساء .. بل ما دامت قد  
ـ اخذت الصورة في اول مرة فقد كان يجدر ان تأخذها عند  
ـ الرجل ! ..

شكي في شخصيتك .. ولم يكن منه من خطر عليك الا من  
ناحية العجوز سارة ، التي قدمت لنا مقتني الغرفة كلها حين  
رأيناها لأول مرة .. فانها حسبيك ابنتها « أوليفيا » وأنا  
الحق كل الحق .. فلذلك « الات ابنتها أوليفيا » !

\* \* \*

راح الدكتور زيناخ يرشف كاسه في غير اكترات تمام ..  
وجلس العجوز تحدّج الفتاة ببلادة .. بينما مفعى مادرتين  
ديل مرسول :  
ـ بل انك توقيت هذا الخطر اذ عهدت الى الدكتور زيناخ  
لي يحدّلنا في الوقت المناسب عن اوهام المحرر سارة وعن  
ذلك القصة الرائقة التي دارت حول وفاة « أوليفيا » في  
حادث سيارة منذ اثوان .. فيجا للبراعة .. والواقع ان  
المخداع كان تماما بالغا حد الكمال الى حد ان العجوز نفسها  
انخدعت بالاختلاف في صوتك وشعرك وهما عاملان بارزان  
في البات الشخصية .. واوكد لك ان هذه البراعة الخارقة  
كانت جديرة ان تستثار ياعجابي ، لولا شيء واحد ..  
قالت أوليفيا بهدوء : انك دائمة جبار .. ماذا تعنى ؟  
قذفنا مارتن ديل منها ووضع يده على منكبها قالاً : ان  
اليس هبور اختفت واحدة انت مكانها .. فلم فعلت هذا  
الجواب ، لسبعين .. الاول : لا يعودي انا وتورن عن منطقة  
الخطر في اقرب وقت ، والعمل على استمرار بعدد ما بعد ذلك  
من المطالبة بالميراث او استئنافك عن خدماتنا والشارع  
البالغ من الاول أهمية ، ويتحصر في هذا .. قاله اذا لم يفلت  
شركاؤك في ايجاد الكنز الذهبي بقيت شخصيتك المنتحلة  
بوصفك اليس هبور ، وتستنى انك ان تتصرف في « البيت  
الامسود ، كما تشاءين .. وهي وحدة الذهب كان لك  
ولشركائك خالصا ..

تجنس الدكتور زيناخ ممثلا العينين .. اما الفتاة فمعهمت  
على اوجه الاعباء والتحلبي :

ـ الواقع يا ستر ديل اني قضيت بضعة اعوام من حياتي  
على خشبة المسرح ..

ـ كلامكما شيطان مریدا .. وما كانت هذه المؤامرة الجهنمية  
الا تبرأ الخيال الشرير والعقلية الآثمة .. ولقد كنت تعلمين  
ان اليس هبور غير معروفة لأحد هنا الا بتصورها .. وفوق  
ذلك فهناك مشابهة قوية بينك وبينها كما شهدت بذلك الصور  
.. وكانت مطمئنة الى ان اليس هبور لن تبقى في صحنه مع  
تورن اكثر من ساعات قلائل اغلبها بين جدران السيارة  
القائمه ..

وغير مارتن ديل لهجه .. مرحبا يقول في صرامة : ان  
« اليس هبور » جاءت لأول مرة الى هذا البيت واحتفلت  
حين صعدت الى غرفتها مع مدام زيناخ .. وزرت انت بدليها  
تمرين دورها وتقصرين شخصيتها .. انت التي احتفلا  
عمدا من عيتي تورن طيلة الايام المتأخرة لكن لا يعلم  
 شيئا عن وجودك ! .. انت التي استبعت في اغلب الظنو  
هذه المؤامرة الشيطانية حين جاء تورن بصور « اليس هبور »  
ورسائلها المفضلة الى هنا .. انت التي كان لك من  
مشابهتك الطبيعية لليس هبور ما هما لك اتحال شخصيتها  
بتخاج في نظر شخصين غربين عنها !

واصرارك انك بدرت عربية هي نظرى الى حد ما عندي ..  
نزولك لتناول طعام العشاء في تلك الليلة ، بيد اني قدرت ان  
اختلاف مظهرك السير راجع الى تغيير هندامك وتجعلك  
بعد طول السفر .. وطبعي اني كما رأيتك بعد ذلك بعد  
الحمد يعني وبين « اليس هبور » الحقيقة وقل احتمال

## الخاتمة

قال مارتن ديل لصديقه هيوز بعد أن تهاها لهما الوقت  
لاستعراض هذه القضية الفريدة وفهمها على حقيقتها :  
ـ الواقع ان المؤامرة كلها ما كانت لست لولا شهيدان :  
شخصية « أوليفيا » وجود ذلك البيت الإيبيس المتشابه  
في الغابة .

وكان سوغر لطفلها مارتن ديل ان يقول ايضاً ان المؤامرة  
ما كانت لتتحقق لولا تلك اللونه الليلية العربية ، الوراثية  
في اسرة هيوز ! .  
فإن والد سلفستر هيوز - وما كان الدكتور ريتاخ الا  
رببه - كان يعقله خلل رثته عنه ولداء التوأم : سلفستر  
رسارة ، الفنان كانوا ابداً متحاسدين متناقرين .

والماء نزوجاً في شهر واحد تحاشى ابوهما الخلاف بدار  
اعلى كلامها بينما يحيى حصباً لهذه المناسبة وجعل البيتان  
متشابهين متطابقين ، ظاهراً وباطناً ، وقد اقيم احد البيتين قرب  
بيت الاب واهدى الى سارة لمناسبة زواجهما ، واقسم البيت  
الثاني في قطعة ارض يمتلكها الاب على مسافة اميال من الاول  
واهدى الى سلفستر .

ولما توفى زوج سارة في ربيع حياتهما الزوجية انتقلت  
للاقامة مع أخيها التبس : الدكتور ريتاخ . . . وبعد وفاة هيوز  
الاب ارصد سلفستر بيته الخاص والتقليل للاقامة في بيته  
العائلية .  
وكذلك قام البيتان المتشابهان انما ناجلاً شندواً افراد  
هذه الاسرة ، لا يفصل بينهما سوى اميال معدودة ، وكلها  
مزود بالاثاث الكامل المتشابه ! .

على الله لم يكن بد اضمان استيلائك على ميراث « اليس  
هيوز » ان يبقى صاحبة الشخصية الحقيقة مخلفة او  
الا بد .. ان تموت ! ..

واحتم مارتن ديل كلامه وهو يعيش على منصب الفتاة قاتلاً :  
ومع ما جعلني اقول ان هناك مسألة لا بد من تسويتها غير  
اختفاء البيت . . . فان « اليس هيوز » قد قتلت . . .

في هذه اللحظة سمع في الخارج صياح متعال ما بث ان  
القطط كما يداً . . . بينما اردد مارتن ديل قاتلاً : قتلت  
« اليس هيوز » ، يدizi ذلك الشرك الذي لم يكن في البيت  
حيث تزرت هذه المخادعه العشاء في تلك الليلة الاولى . . . اعني  
ديك كيت ، ذلك القاتل المأجور ، وان يكن هؤلاء جميعاً شركاء  
في حنطة القتل . . .

واذ ذلك صدر صوت من النافذة يقول : ما هو بقاتل ما يجر  
فاستداروا جميعاً فجأة مشدوهين . . . فقد رأوا رجال  
البوليس الثلاثة الذين وتبوا من النافذة منذ امد قصير .  
واقفين عن كتب منها ، واعمامهم رجال وامرأة . . . وقد راحت  
المرأة قول :

ـ ما هو بقاتل ما يجر ! قاتل ما كانوا يحبونه ! . . .  
لكنه يدلّا من ان يكون قاتلاً ، وبغير علمهم ، فقد حيى . . .  
رعالك الله ياديك ! .

وسرعان ما اغبرت وجوه المتأمرين . . . فقد وقفت  
« اليس هيوز » بجانب كيت وكانت صورة مقاومة للفتاة  
الحالمة بداخل التفرقة : الا في بعض الغوارق الظاهرة . . .  
وقد بدت لحنة عابسة ، ولكنها كانت تابط ذراع ديك كيت  
في سعادة بالغة .

وقد اتضم هذا الشاب العمالق الى زمرة المؤامرين  
 كعماجر لا يتردد في القيام بكل ما يراود منه من استئجار  
 بسحاء .. على أنه لم يتضم اليوم اعتباها ، فإنه كان ابن  
 درجة سالفستر الثانية التي اشتعل بها عذبها حتى فرت  
 منه مع ولدها ثم باقى بعد ذلك في قصر ديوس السجين ..  
 ولم تنت الام في الواقع حتى غرست في صدر كيت  
 بدور الحقد على اسرة هبور ، وإن يكن هذا الحقد قد  
 تلاشي من نفس الفتى بعد الايام ..  
 وكان كيت يرمي بانضمامه الى عصبة المتأمرين الى البحث  
 عن ثروة زوج امه واسترداد حصنها الشرعي من هذه  
 الثروة التي اغتصبها سلفستر من امه في حياته .. وام  
 يضرم هذا الشاب فقط ان يقتل ، ليس هبور ، كما ذكر  
 رفقاء ظاهرا ..  
 والواقع انه حين حملها من البيت في تلكاليوم الاولى  
 تحت انف تورن ومارتن ديل لم يفعل ذلك بقصد اغتصابها  
 واحفاء جنتها كما لفته اوليفيا من قبل ، بل لكي يخفيفها في  
 كوخ قائم بين الغابات المجاورة لم يكن يعرفه الا هو ..  
 وكان يختلس الفرس انحرف الطعام اليها وهو يقوس  
 بنيوبيه في التنقيب في « البيت الاسود » وكان يعلمهم  
 في اول الامر عاملة الاسيرة معتبرا ان يعمي في هذا  
 المسالك حيالها حتى يوفق الى ايجاد الذهب او أحد نصبه  
 منه تم بركن الى الغرار ..  
 يهد انه ما ليث ان وقع في شراك غرام اسيمه ، وبما لها  
 بقصة المؤامرة من القوها الى بالهما .. وقد رأى الملاحة رقة

ثم وسوس الشيطان لاولييفيا ذات المكر والدهاء وسول  
 لها ما سول ! فاغرت من معها بالاتصال الى البيت  
 الايض المجاور للبيت الاسود لمعضايقه سلفستر هبور  
 او للسيطر عليه .  
 ولما جاء تورن ببناء قلعة سلفستر بعد طول احتجاجها  
 فطلت اولييفيا الى الخطر الذي يهدد خطبها حتى اذا  
 التهت الى المنشآة الغريبة بينها وبين ابنة خالها  
 الانجليزية ، نبتت في ذهنها تلك المؤامرة الشيطانية  
 الغريبة .

وكانت الخطوة الادائى في سبيل التنفيذ هي اغراقه  
 الدكتور ريناخ بقتل اريضه سلفستر قبل وصول ابنته ..  
 وقد اتت التشريح الطهى الذى اجري في بجنة سلفستر  
 عند استخراجها من القبر فيما بعد ، انه لم ي  
 سعوما .. وفي خلال ذلك راحت اولييفيا تتدرب على خطة  
 المنشآة والاتصال التي اعدتها ..

ولم تفك « اولييفيا » في « خداع البيوت » الا اضليلها  
 لعيني تورن ، حتى يتشغل بهذه الظاهرة بينما يدور البحث  
 والتنقيب في جوانب « البيت الاسود » خلا الذهب ..  
 وما كان هذا الخداع الا مهمة سهلة ويسيرة والبيت الايض  
 المنشآة مجرد وقائع تام الاتات .. وما كان يقتضيها  
 الا ان تقد للهواء والشمس وان تتولا بالنظافة والعنابة ..  
 وقد انقضى امامها الوقت لاتمام هذه المهمة قبيل  
 وصول اليس هبور ..

على ان نقطة الضعف في هذه المؤامرة الماردة تجلت بعد  
 ذلك في اختيار ديك كيت للقضاء على اليس هبور ..

البقاء وعظمها على شجاعة ، فاقنعوا باروم مكانهم  
حرسا على سلامتها حتى يوفق الى ايجاد الكفر وخداع  
شركائه ، ثمواجهها او يهفار بها ويفضحها حقيقتها ..

على ان وجه السخرية ، كما قال مارتن ديل ؛ هو ان  
الهدف الذى قام عليه كل هذا التآمر ، وهو الكفر الذهنى  
الذى خفاه سلفستر هيوز ، بقى محظيا عن العيان ،  
بعيدا عن طائلة الايدي .. فانه رغم البحث والتنقيب  
الدقيقين فى « البيت الاسود » ، وما حاوره لم يتسع  
الاهداء الى الذهب المرموق ..

فقد قال مارتن ديل باسمها وقد اجمع باصحابه  
بعد بضعة اسابيع :

- ان دموكتم الى سكني المتواضع بعد ان حظر لى  
رای وحدث المتعلق بقضى اتهافته وتحخيصه ..  
فراح كيت واليس ولوون يتباكون النظر في سكون  
وقد استقرروا في مقاعدهم .. وما لبث كيت ان قال  
باسمها :

- سرني ان اجد عندك رأيا في الموضوع .. فاني  
في نفس مدقع .. واليس حقوقى فترا ..!  
فقال مارتن ديل في جفنه :

- انك لا تنظر الى المآل لك النظرة الفلسفية التي عهدناها  
في الدكتور ريناخ .. سائحة الله .. ترى كيف وجد طعم  
السجن ..!

افرا رواية العدد القادم

# اللعبة الأصفر

ابوع مغامرات المتص الفريف

أرسين لو بون

للكاتب الفرنسي الكبير

موريس لبلان

احجز سخنك مع البائع

الآن لستكم فيما دعوتك اليه .. عاشر بعد ان  
لم نجد الراي الذي الذهب المزعوم . لم يبق الا ان تعالج  
الموضوع بما هو اخر .. هل ينقص الان من بيت سلفستر  
هبور شيء كان موجودا به حال حياته ؟

فنظرت اليه انى المفافة الموجودة في حجرها  
قوله : اذن هذا هو الذي حملك على ان تطلب الى استحضار  
هذه الاشياء وهي اليوم ..

ونتف كيك :

- تعنى ان سلفستر قد تعمد تضليل الاذهان حين صرخ  
ان اروءه مؤلفة من الذهب ؟

فصححك مارتن ديل وتناول المفافة من الفتاوة وفكها وليست  
برقة شاملة الصورة الكبيرة ذات الاطوار التي تمثل والدة  
السن في عيالها .. وما عنت اخيرا ان نوع ظهر الاعمار  
في حركات الواقع الطيش ، فاذا ازرق ملونة زاهية  
تساقط في حجره ، وادا هو يقول بالسما : قررة من اسهم  
ومستندات .. !! من قال يا آنسة ان اباك كان مختل العقل ؟  
انه كان آية في العقل وبعد النظر ..

هشم هنا يا ثورن ، واسدع هذين الخطيبين السعيدين  
المحدودين وحدهما !

نهاية